

# THE CEYLON GOVERNMENT GAZETTE

No. 10,471 — FRIDAY, NOVEMBER 21, 1952

### Published by Authority

# PART I: SECTION (I) - GENERAL

(Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately)

· · ·	PAGE '		:	PAGE
Proclamations by the Governor-General	 	Price Orders	 	
Appointments, &c., by the Governor-General	 1941	Central Bank of Ceylon Notices	 	196
Appointments, &c., by the Public Service Commission	 1942	Revenue and Expenditure Returns		
Appointments, &c., by the Judicial Service Commission	 1942	Miscellaneous Departmental Notices		196:
Other Appointments	 1943	Notice to Mariners		
Appointments, &c., of Registrars	 	"Excise Ordinance" Notices	 	196
Government Notifications	 1945	• ,		

PART V published with this Issue contains List of Applications for Public Carriers' Permits for use of Lorries, &c.

# Appointments, &c., by the Governor-General

No. 1056 of 1952

G. G. O. No. C. 110/47 (II).

IT is hereby notified for general information that HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL has been pleased, under section 49 (3) of the Ceylon (Constitution and Independence) Orders in Council, 1946 and 1947, to appoint the Honourable Mr. Edward Alexander Nugawela, M.P., Minister of Health, to act as Minister of Finance, in addition to his own duties during the absence of the Honourable Mr. J. R. Jayewardene, M.P., with effect from November 19, 1952.

By His Excellency's command,

A. C. M. HINGLEY, Secretary to the Governor-General.

Governor-General's Office, Colombo, November 19, 1952.

No. 1057 of 1952

G. G. O. No. C. 162/49.

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL has been pleased, under section 51 (1) of the Ceylon (Constitution and Independence) Orders in Council, 1946 and 1947, to appoint Mr. V. SIVA SUPRAMANIAM, Assistant Secretary to the Ministry of Justice, to act as Permanent Secretary to the Ministry of Justice from December 3, 1952, to February 7, 1953, during the absence on leave of Mr. R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

By His Excellency's command,

A. C. M. HINGLEY, Secretary to the Governor-General.

Governor-General's Office, Colombo, November 17, 1952.

1941----J. N. B 21635-3,519 (11/52)

No. 1058 of 1952

### Army—Regular Force—Relinquishment of Appointment approved by His Excellency the Governor-General

THE undermentioned officer relinquished his appointment as Recruiting Officer with effect from October 1, 1952:—

Captain H. V. T. LA Brooy, C.A.

By His Excellency's command,

K. VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary,
Ministry of Defence and External Affairs.

Colombo 1, November 12, 1952.

No. 1059 of 1952

### Army—Regular Force—Appointment approved by His Excellency the Governor-General

HIS EXCELLENCY THE GOVERNOR-GENERAL has been pleased to appoint the undermentioned officer of the Geylon Army to act as Recruiting Officer under section 13 (1) of the Army Act, No. 17 of 1949, with effect from October 1, 1952:—

Captain G. B. PULLENAYAGAM, C.A., Adjutant, 2nd (Volunteer) Coast Artillery/Anti-Aircraft Regiment, Ceylon Artillery.

By His Excellency's command,

K. VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary,
Ministry of Defence and External Affairs.

Colombo 1, November 12, 1952.

## Appointments, &c., by the **Public Service Commission**

No. 1080 of 1952

THE Public Service Commission has been pleased to order the following appointments:-

A. 6/51.

Mr. H. C. GOONEWARDENA, Government Agent, Eastern Province, to act, in addition to his own duties, as Government Agent, Province of Uva, from September 1, 1952, to September 22, 1952.

A. 165/50.

Mr. T. F. K. ABAYASEKERA to be Assistant Collector of Customs, Northern Province, with effect from November 1, 1952, until further orders.

A. 165/50.

Mr. K. M. D. JAYANETTI to be Chief Administrative Officer, Department of Health, with effect from October 1, 1952, until further orders.

Mr. T. SIVAGNANAM to be an Administrative Officer, Department of Health, with effect from November 3, 1952, until further orders.

Mr. W. I. DE MEL to be an Administrative Officer, Department of Health, with effect from October 1, 1952, until further orders.

A. 119/49.

Mr. G. G. D. S. P. Gunatilleka to be Assistant Director of Land Development with effect from October 1, 1952, until further orders.

Mr. D. V. Atapattu, Deputy Commissioner of Excise, to act as Excise Commissioner with effect from November 7, 1952, during the absence on leave of Mr. W. H. Moore, C.C.S., or until further orders.

Mr. A. L. Loos, Assistant Commissioner of Excise, Western Division and Headquarters, to act as Deputy Commissioner of Excise with effect from November 7, 1952, during the absence on leave of Mr. W. H. Moore, C.C.S., or until further orders.

A. 24/51.

Mr. L. PIYASENA, Assessor, to act as Assistant Commissioner of Income Tax, Estate Duty and Stamps, with effect from November 4, 1952, till January 12, 1953, during the absence on leave preparatory to retirement of Mr. I. RASANAYAGAM, Assistant Commissioner Assistant Commissioner.

Mr. L. Piyasena, Assessor, to be an Assistant Commissioner of Income Tax, Estate Duty and Stamps with effect from January 13, 1953.

> A. M. S. PERERA, Sècretary, Public Service Commission.

Office of the Public Service Commission, P. O. Box No. 500, Colombo 1, November 19, 1952.

# Appointments, &c., by the Judicial Service Commission

No. 1061 of 1952

No. JA A/11/48.

NOTIFICATION No. 968 of 1952, date of 16th October, 1952, appearing in the Government Gazette No. 10,464 of October 24, 1952, relating to the appointment of Mr. C. X. MARTYN to be, in a ddition to his

other duties, Additional District Judge, Colombo, on 22nd November, 1952, to hear D. C. Colombo Case No. 3028/M.B. is hereby cancelled.

> T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 14th November, 1952.

No. 1062 of 1952 No. JAA/6/48.

THE Judicial Service Commission has been pleased to appoint Mr. T. Q. FERNANDO to be, in addition to his other duties, Additional District Judge, Balapitiya, on 25th and 26th November, 1952, to be a participal Care No. 202 (1995). to hear D. C. Balapitiya Criminal Case No. 293/1005.

> T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 15th November, 1952.

No. 1063 of 1952

No. JRL. 16/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. S. H. SIRIWAR-DENA, Proctor, to act as President, Rural Court, Dehigampal Korale, Lower Bulathgama, Atulugamand Panawal Korales, and Additional President, Rural Court, Beligal and Kuruwiti Korales, Avissa-Wella District on 22nd Navember 1952 during the wella District, on 22nd November, 1952, during the absence of Mr. M. T. JAINU DEEN.

> T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 13th November, 1952.

No. 1064 of 1952

No. JRL. 42A/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. T. B. ILANGAN-TILEKE, Proctor, to act as President, Rural Court, Uda Nuwara, Uda Palata, Uda Bulatgama, and Yati-nuwara, Kandy District, from 17th to 19th and on 21st November, 1952, during the absence of Mr. F. W. TALDENA.

T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 17th November, 1952.

No. 1065 of 1952

No. JRL. 48/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. K. N. COOMARA-SWAMY, Proctor, to act as President, Rural Court, Matale South and East, Matale District, from 17th to 19th November, 1952, during the absence of Mr. L. B. Weerasekera.

T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 17th November, 1952.

No. 1066 of 1952

No. JRL. 12/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. V. R. Satchuthanandam, Proctor, to act as President, Rural Court, Kaddukulam and Tampalakamam Pattus, Trincomalee District, on 13th and 14th November, 1952, during the absence of Mr. A. H. Vanniasinkam.

T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 13th November, 1952.

No. 1067 of 1952

No. JRL. 37/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 3 of 1945, been pleased to appoint Mr. O. L. M. ISMAIL, Proctor, to act as President, Rural Court, Koddiyar Pattu, and Additional President, Rural Court, Kaddukulam and Tampalakamam Pattus, Trincomalee District, on 25th, 26th, 28th and 29th November, 1952, during the absence of Mr. V. Sandrasegara.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary,
Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 14th November, 1952.

No. 1068 of 1952

No. JRL. 3/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. T. B. Wettewa, Proctor, to act as President, Rural Court, Weudawili Hatpattu and Hiriyala Hatpattu, Kurunegala District, on 13th November, 1952, during the absence of Mr W. L. B. BULANKULAME.

T. P. P. GOONETILLEKE,
Secretary,
Judicial Service Commission.
Office of the Judicial Service Commission,
P. O. Box 573,
Colombo, 13th November, 1952.

No. 1069 of 1952

No. JRL. 27/48.

THE Judicial Service Commission has, under section 3 (1) of the Rural Courts Ordinance, No. 12 of 1945, been pleased to appoint Mr. A. J. R. GOONERATNE, Proctor, to act as President, Rural Court, Galboda, Kinigoda, Beligal and Paranakuru Korales, Kegalla District, on 21st November, 1952, during the absence of Mr. H. MEEDENIYA.

T. P. P. GOONETILLEKE, Secretary, Judicial Service Commission. Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 11th November, 1952. No. 1070 of 1952

BY virtue of the powers delegated to me in that behalf by the Honourable the Minister of Justice, the following appointments have been made:—

No. JL/16/48.

Mr. J. A. OBEYESEKERA to be Additional District Judge, Gampaha, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Gampaha, on 18th November, 1952, during the absence of Mr. R. DE ZOYSA.

No. JL/14/48.

Mr. J. A. OBEYESEKERA to be Additional District Judge, Gampaha, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Gampaha, on 19th November, 1952, during the absence of Mr. L. W. DE SILVA.

No. JL/49/48.

Mr. P. G. DE SILVA to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Avissawella, and Additional District Judge, Avissawella, from 19th November, 1952, until resumption of duties by Mr. S. N. RAJADURAI or until further orders.

No. JL/18/48.

Mr. B. R. G. WIJEYEKOON to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Matale, and Additional District Judge, Kandy, from 19th to 21st November, 1952, during the absence of Mr. T. C. P. FERNANDO or until further orders.

No. JAA/7/48.

Mr. H. Gunawardene to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Balapitiya, and Additional District Judge, Balapitiya, on 20th November, 1952, to record the evidence of Mr. H. Samaranayeke, Magistrate, Balapitiya, in M. C. Balapitiya Case No. 2889.

No. JL/55A/50.

Mr. D. P. Atapattu to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Tangalla, and Additional District Judge, Tangalla, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Hambantota, on 13th November, 1952, during the absence of Mr. M. B. E. Seneviratne.

No. JL/27A/51.

Mr. D. P. Atapattu to be Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Tangalla, and Additional District Judge, Tangalla, and Additional Magistrate and Additional Commissioner of Requests, Hambantota, on 21st November, 1952, during the absence of Mr. I. M. ISMAIL.

T. P. P. Goonetillere, Secretary, Judicial Service Commission.

Office of the Judicial Service Commission, P. O. Box 573, Colombo, 18th November, 1952.

# Other Appointments

No. 1071 of 1952

THE following transfer in the Ceylon Civil Service takes effect from the date notified below:—

No. 74.48 (MF).

Mr. J. J. G. Amirthanayagam to be attached to the Customs Department with effect from November 3, 1952

A. G. RANASINHA, Secretary to the Treasury.

The Ministry of Finance, Galle Face Secretariat, Colombo, November 11, 1952. No. 1072 of 1952

THE following transfer in the Ceylon Civil Service takes effect from the date notified below:—

No. 74/2/81 (MF).

Mr. N. N. D. JILLA to the office of Assistant Government Agent of the District of Kurunegala with effect from November 1, 1952.

A. G. Ranasinha, Secretary to the Treasury.

The Ministry of Finance, The Galle Face Secretariat, Colombo, November 18, 1952.

No. 1073 of 1952

No. A.J. 14/3/52.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. E. E. Mallawaratche to be, while holding the post of Divisional Revenue Officer of Wellaboda Pattu, a Justice of the Peace for the judicial district of Galle with effect from the 10th November, 1952.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1074 of 1952

No. AJ. 16/3/52.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. W. H. DE S. GUNASEKERA to be, while holding the post of Divisional Revenue Officer of Kandaboda Pattu, a Justice of the Peace for the judicial district of Matara with effect from the 13th November, 1952.

R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 17th November, 1952.

No. 1075 of 1952

No. AJ. 30/1/52.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed Mr. J. T. Sabapathipillal to be, while holding the post of Divisional Revenue Officer of Kalpitiya, a Justice of the Peace for the judicial district of Puttalam with effect from the 10th November, 1952.

R. R. Selvadurai, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1076 of 1952

No. AJ. 32/1/51.

IN pursuance of the powers delegated by His Excellency the Governor-General to him in that behalf, the Minister of Justice has appointed the

following as Justices of the Peace for the judicial district of Anuradhapura with effect from the 10th November, 1952:—

- (1) Mr. P. ALUVIHARE, while holding the office of Divisional Revenue Officer of Tamankaduwa.
- (2) Mr. E. L. B. Hurulle, while holding the office of Divisional Revenue Officer of Hurulu Palata.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1077 of 1952

. No. AI. 6/1/51.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. D. N. Assala Arachchi to act as Inquirer for the Vidane Arachchies' Divisions of Bentota, Induruwa and Pahalaganhaya of Bentota Walallawita Korale, Galle District, from the 18th November, 1952, until the resumption of duties by Mr. D. A. Assala Arachchi.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 17th November, 1952.

No. 1078 of 1952

No. AI. 11/2/51.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. A. Duraisamy to act as Inquirer for Marichchukaddi, Mannar District, from the 7th November, 1952, until the resumption of duties by Mr. Theas.

R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1079 of 1952

No. AI/11/2.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. K. A. Joseph to act as Inquirer for Talaimannar-Pesalai Division, Mannar District, from the 11th November, 1952, until the resumption of duties by Mr. J. V. Feldano.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1080 of 1952

No. AI/12/4.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. R. B. Alawattagama to act as Inquirer for Sammanturai Pattu, Batticaloa District, from the 10th November, 1952, until the resumption of duties by Mr. N. Purnalingam, while acting in the post of Divisional Revenue Officer of the said Pattu.

R. R. Selvadural, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 14th November, 1952.

No. 1081 of 1952

No. AI. 12/5.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. N. Sivagnanasundaram to act as Inquirer for Bintenne Pattu, Batticaloa District, from the 12th November, 1952, until the resumption of duties by Mr. N. M. A. Navaratne, while acting in the post of Divisional Revenue Officer for Bintenne Pattu.

R. R. Selvadurai, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1082 of 1952

No. AI. 16/3/52.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. R. B. Punchi Banda to act as Inquirer for Nuwaragam Korale, Anuradhapura District, from the 25th October, 1952, until the resumption of duties by Mr. D. M. Banda.

R. R. SELVADURAI, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 13th November, 1952.

No. 1083 of 1952

No. AI. 16/7.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), made the following appointments of Inquirer in the Anuradhapura District with effect from the 10th November, 1952:—

- (1) Mr. P. ALUVIHARE for Tamankaduwa, while holding the post of Divisional Revenue Officer of Tamankaduwa.
- (2) Mr. E. L. B. HURULLE for Hurulu Palata, while holding the post of Divisional Revenue Officer of Hurulu Palata.

The Minister has also granted the above Inquirers authority under section 365 (1) of the Criminal Procedure Code to order post-mortem examination when necessary.

R. R. Selvadurai, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1084 of 1952

No. AI. 17/3/51.

THE Honourable the Minister of Justice has, under section 120 of the Criminal Procedure Code (Cap. 16), appointed Mr. S. B. Delungahawatta to act as Inquirer for Udapalata Korale in Udukinda Division, Badulla District, from the 5th November, 1952, until the resumption of duties by Mr. P. B. RATNAYAKE.

R. R. SELVADURAI,
Permanent Secretary to the
Ministry of Justice.

Colombo, 12th November, 1952.

No. 1085 of 1952

No. EB/A-204/2.

IT is hereby notified for general information that the Permanent Secretary to the Ministry of Home Affairs has, by virtue of the authority vested in him by the Notification under section 10s of the Interpretation Ordinance (Chapter 2), published in Gazette No. 10,123 of July 14, 1950, made the following appointment:—

Mr. N. N. D. Jilla, Assistant Government Agent of the District of Kurunegala, to be, in addition to his 'own duties, Deputy Fiscal for the District of Kurunegala, with effect from November 1, 1952.

A. S. Kohoban-Wickrema, for Permanent Secretary.

Colombo 7, November 17, 1952.

No. 1086 of 1952

IT is hereby notified that the Minister of Industries and Fisheries has, by virtue of the powers vested in him by section 2 of the Industrial Products Act, No. 18 of 1949, read with section 10 (b) of the Interpretation Ordinance (Cap. 2), appointed Mr. G. A. Thavathuray to be an additional Assistant Controller of Industrial Products with effect from November 18, 1952, and until further orders.

P. O. FERNANDO,
Permanent Secretary,
Ministry of Industries and Fisheries.
Colombo, November 18, 1952.

# Government Notifications

D. & E. A.—D. 2/45.

HIS Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of the regulations published in the Ceylon Government Gazette No. 9,378 of March 9, 1945, to grant the Volunteer Officers' Decoration (Ceylon) to the undermentioned Officer:—

Lieutenant-Commander H. C. Sansoni, R.Cy.V.N.F.

By His Excellency's command,

K. VAITHIANATHAN,
Permanent Secretary,
Ministry of Defence and External Affairs.
Colombo, November 15, 1952.

L. D.—B. 237/30.

No. 79/20 (MF/V).

The Census Ordinance

THE Minister of Finance has, under section 3 of the Census Ordinance (Chapter 118), [as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,828 of February 5, 1948, read with section 10B of the Interpretation Ordinance (Chapter 2)], appointed Mr. U. G. P. de Mel, Acting Director of Census and Statistics as Acting Superintendent of Census, during the absence from the Island of Mr. K. Williams, Director of Census and Statistics and Superintendent of Census.

A. G. RANASINHA; Permanent Secretary, Ministry of Finance.

Colombo, November, 13, 1952,

No. PN. 137/52 (D).

i i	IN terms of section	24 of the Minutes on Pens	ions it is hereby	notified that the	under-mentioned o	fficers who have
been	seconded for service	will be allowed to count th	ie period of their	temporary emp	loyment for pension	1 purposes:—

Name		Pensionable Appointment		Seconded Service
Mr. S. Şelvarattinam	• •	Clerk, E. C. C., Grade II	• •	Clerk, Office of the Salaries and Cadres Commission
Mr. V. Sinnarajah	• •	do	• •	Assistant Superintendent of Harbour Craft (Temporary)
Mr. M. H. Liyanage	••	do		Clerk, Ministry of Education, for work in the Office of the Director, Fundamental Educa- tion Project, Hingurakgoda
Mr. J. H. M. Silva		do		do.
Mr. A. Muttucumaru		do		Clerk, Department of Broadcasting
Mr. R. M. J. Ratnayake		do		do.
Mr. S. D. O. A. Gunewardan	e	Clerk, G. C. C.	٠.	Clerk, Exchange Control Department of the Central Bank of Ceylon
Mr. B. Samy		do. ,		do.
Mr. N. H. K. G. P. de Silva		do. '.	·	do.
Mr. W. C. W. Seneviratne		do		do.
Mr. A. Kanapathipillai	• •	Assistant Clerk	• • •	Assistant Clerk, Office of the Official Languages Commission
Mr. Y. D. S. Jothipala		do		do.
Mr. R. M. P. Piyaratna		Labourer, Ministry of Labour		Peon (Temporary), Ministry of Labour
Mr. M. M. Salgado	••	Peon, Education Office, Colombo	•,•	Van Driver, Musical Quintet, Department of Education.
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				* *

General Treasury, Colombo, November 12, 1952. H. E. PERIES, Acting Deputy Secretary to the Treasury.

IT is hereby notified for general information that Tuesday, December 30, 1952, being the full moon day of the Sinhalese month, Duruthu, will be a Public Holiday

B. F. PERERA, Permanent Secretary, Ministry of Home Affairs.

Colombo 1, November 19, 1952.

No. J. 42/50 (ii).

IN terms of section 3 of the Children and Young Persons Ordinance, No. 48 of 1939, as amended by Ordinance No. 13 of 1944 and by the Proclamation dated 4th February, 1948, published in Government Gazette No. 9828 dated 5th February, 1948, the Honourable the Minister of Justice has been pleased to appoint the following Judicial Officer, while holding his present appointment, to be, in addition to his duties, Children's Magistrate with effect from 19th November, 1952.

Mr. E. O. F. de Silva . . f

for the judicial division of Batticaloa.

R. R. Selvadurai, Permanent Secretary to the Ministry of Justice.

Colombo, 14th November, 1952.

### The Land Acquisition Ordinance (Chapter 203)

Order No. 30 of 1952

BY virtue of the powers vested in me by section 12 (1) of the Land Acquisition Ordinance (Chapter 203, as amended by section 2 of Ordinance No. 51 of 1947, and adapted by the Order in the proclamation under section 88 (1) of the Ceylon (Constitution) Order in Council, 1946, published in the Government Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947), I hereby direct the Government Agent mentioned in column I of the Schedule hereto or any other officer of the Crown authorized by him in that behalf to take possession, for and on behalf of Her Majesty, of the land respectively described in the corresponding entries in column 2 of that Schedule.

Colombo, November 11, 1952.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

SCHEDULE

Column 1

Column 2

. The land shown as—

J 751/J 958/LD 3949—The Government Agent, Central Province. . Lots 3, 5, 6 and 7 in preliminary plan No. 1,499

J 263/LD 3542—The Government Agent, Central Province ... Lot 1 in preliminary plan No. A 1,285

J 782/LD 4258—The Government Agent, Central Province ... Lot I in proliminary plan No. A 1,607

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 408 of 1952

Reference No. LF. 1447/J/HLG/1268.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedulc hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

SCHEDULE

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary. Colombo, November 8, 1952.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

IIDescription of Land

The Assistant Government Agent, Trincomalee

Lot 1 in preliminary plan No. A 972

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 409 of 1952

Reference No. Q. 3476/J/HA/409.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASTNUHE, Permanent Secretary. Colombo, November 8, 1952.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

SCHEDULE

II

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

Description of Land

The Government Agent, Western Province

Lot 1 in preliminary plan No. A 3,092

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36, PROVISO (A

Order No. 414 of 1952

Reference No. LA 7597/J/E/2192.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Colombo, November 11, 1952.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

SCHEDULE

Description of Land

The Government Agent, North-Western Province

(1) An allotment of land called Nikawerattamakulgahamulahena, in extent about 1 acre, situated at Ratwita Ihala Village, Ratwita Palata, Hiriyala Hatpattu in Kurunegala District; and bounded as follows:-

North by lot 49 in F. V. P. 1,151, East by lot 50 (tank) in F. V. P. 1,151, South by part of Ratwita Pahala in F. V. P. 1,156. West by lot 47 in F. V. P. 1,151

(2) An allotment of land called Bogahamulagala and Pathamelagala, in extent about 1 A. 0 R. 31 P., situated at Ratwita Ihala Village, Ratwita Palata, Hiriyala Hatpattu in Kurunegala District; and bounded as follows:-

North by lot 48 in F. V. P. 1,151, East by lots 50 and 60 in F. V. P. 1,151, South by lot 42B in F. V. P. 1,156,

West by Gansabhawa Read to Dodangaslanda.

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 415 of 1952

Reference No. LR. 4495/J/E/937.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me. S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 14, 1952.

SCHEDULE

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer The Government Agent, Province of Sabaragamuwa

IIDescription of Land

Lots 160, 161, 163 and 164 in supplement 1 to final village plan 691

The Land Acquisition Act, No. 9 1950

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 416 of 1952

Reference No. LA/7140/J/E/2160.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 15, 1952.

SCHEDULE

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

II Description of Land

The Government Agent, North-Western Province . . Lots 60, 61 and 62 in supplement 3 to final village plan No. 2,173

The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 417 of 1952

Reference No. L. 3294/J/AL/1987(VE).

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

P. B. BULANKULAME,

Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 13, 1952.

SCHEDULE

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

11 Description of Land

Assistant Government Agent, Matale Lots 1, 2, 4 and 6 in preliminary plan A 1,821

ORDER UNDER SECTION 36, Proviso (A)

Order No. 418 of 1952

Reference No. LA/7628/J/LG/2384

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950; I Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 14, 1952.

SCHEDULE

II

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorised officer

Description of Land

or other authorised officer
The Government Agent, North-Western Province . .

A portion, in extent about 8 acres, out of the land called Daisy Valley Estate, situated in Ratmalgoda Village, Weligopola Palata in Weuda Korale, Weudawilli Hatpattu, Kurunegala District; and bounded as follows:—

North by paddy fields of Daisy  $^{\circ}$ Valley Estate and of Mr. M. L.  $A_{\circ}$ Azeez,

East by paddy fields of the villagers,
South by a part of Daisy Valley Estate a

South by a part of Daisy Valley Estate and V. C. Office site, West by Paragahadeniya-Pussella P. W. D. Road.

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36, Proviso (A)

Order No. 419 of 1952

Reference No. LP. 6444/J/E/1509.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 17, 1952.

SCHEDULE

II

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

Description of land

The Government Agent, Southern Province

An allotment of land, in extent approximately  $20' \times 387'$ , situated at Karandeniya, Wellaboda Pattu in Galle District; and bounded as follows:—

North by portions of lots A2, East by A3,

South by High Road, and

West by lot A2 of the land belonging to H. R. Carolis and others

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 420 of 1952

Reference No. LA. 906/J/AL/1971.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE,

Permanent Secretary. Colombo, November 17, 1952.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

SCHEDULE

·II

Government Agent, Assistant Government Agent
or other authorized officer

Description of Land

Lots 1 and 2 in preliminary plan A 1,721

7

The Government Agent, Northern Province

#### 1950

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36 Order No. 421 of 1952

Reference No. LA. 915/J/AL/1999.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column H of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development

Colombo, November 17, 1952.

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

IIDescription of Land

The Government Agent, Northern Province

Lots 1 and 2 in preliminary plan No. A 1;675  $\,$ 

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

SCHEDULE

ORDER UNDER SECTION 36 Order No. 422 of 1952

Reference No. LA. 3295/J/AL/1235.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedne hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 15, 1952.

SCHEDULE

II

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

Description of Land

The Assistant Government Agent, Puttalam

Lots 1 and 3 in preliminary plan No. A 1,101

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36 Order No. 423 of 1952

Reference No. L. 3336/J/AL/1927.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 15, 1952.

SCHEDULE

II

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

Description of Land

The Assistant Government Agent, Matale

Lot 1 in preliminary plan No. A 1,748

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36 Order No. 424 of 1952

Reference No. LM. 5311/J/E/1279.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

Colombo, November 15, 1952.

SCHEDULE

I American American Communication

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer II
Description of Land

The Assistant Government Agent, Kegalla

Lot 1 in preliminary plan No. A 708

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 425 of 1952

Reference No. LM. 5080/J/TW/560.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

Colombo, November 15, 1952.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

SCHEDULE

7

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

Description of Land

Lots 1, 2 and 4 in preliminary plan No. A 726

The Assistant Government Agent, Kegalla

#### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 426 of 1952

Reference No. LM. 4990/J/E/313.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary. Colombo, November 17, 1952. P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

SCHEDULE

I

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

II

Description of Land

The Assistant Government Agent, Kegalla

Lots 2 and 4 in preliminary plan No. A 713

### The Land Acquisition Act, No. 9 of 1950

ORDER UNDER SECTION 36

Order No. 427 of 1952

Reference No. LD. 3251/J/AL/1094 (V. E.).

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary. Colombo, November 18, 1952. P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

SCHEDULE

I

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

Description of Land

The Government Agent, Eastern Province ... Lots 3, 4 and 5 in preliminary plan No. A 1,009

Order Under Section 36 Order No. 428 of 1952

Reference No. LP. 6327/J/E/34.

BY virtue of the powers vested in me by section 36 of the Land Acquisition Act, No. 9 of 1950, I, Punchi Banda Bulankulame, Minister of Lands and Land Development, do hereby direct the Government Agent, Assistant Government Agent or other officer authorized in that behalf by such Government Agent or Assistant Government Agent and referred to in column I of the Schedule hereto, to take possession of the land specified in the corresponding entry in column II of that Schedule.

Signified by me.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

Colombo, November 18, 1952.

P. B. BULANKULAME, Minister of Lands and Land Development.

SCHEDULE

Τ

Government Agent, Assistant Government Agent or other authorized officer

or other authorized officer
The Government Agent, Southern Province

II

Description of Land

.. Lot 1 in preliminary plan No. A 1,346

L. D.-B. 40/34.

### The Forest Ordinance

ORDER made by the Minister of Lands and Land Development under section 12 of the Forest Ordinance (Chapter 311) as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947.

S. F. AMERASINGHE,
Permanent Secretary,
Ministry of Lands and Land Development.
Colombo, November 14, 1952.

#### ORDER

The Proclamation published in *Gazette* No. 6,744 of October 1, 1915, constituting lot 58 in block survey preliminary plan (F. V. P.) No. 516, Gatara, a village forest is hereby cancelled.

IT is hereby notified for general information that the notification appearing in *Gazette* No. 10,449 of September 19, 1952, is hereby cancelled and the following notification published therefor:—

### Notification

It is hereby notified for general information that the Hon. the Minister of Lands and Land Development has been pleased to appoint a Committee with the following terms of reference:—

- (1) To enquire into and report if delay in Court proceedings is occasioned by insufficiency in the number of private (Licensed) Surveyors and/or by any other cause.
- (2) To enquire into and report if serious inconvenience to the public, other than delay in Court proceedings, is occasioned by the same or other cause.
- (3) To enquire into and report whether the public and/or the profession suffer due to lack of regulations governing the work of licensed Surveyors.
- (4) To consider and recommend what steps, if any, should be taken to remedy any of the defects described above, and in particular to consider the desirability of setting up a Survey Board as the Statutory authority responsible for Licensing control and discipline of private Surveyors.
- 2. The members appointed to the Committee are as follows:—
  - (1) Mr. G. B. King, Surveyor-General (Chairman).
  - (2) Mr. S. R. Ameresekere, J.P., U.M., representing Incorporated Law Society of Ceylon.
  - (3) Mr. Ben. J. Thiedeman, President, Surveyors' Institute of Ceylon.

- (4) Mr. J. T. David, representing the Surveyors' Institute of Ceylon.
- (5) Mr. R. L. Brohier, O.B.E.
- (6) Mr. V. Siva Supramaniam, Assistant Permanent Secretary to the Ministry of Justice.
- (7) Mr. E. A. Rajasingham, Superintendent of Surveys, as Secretary.

S. F. AMERASINGHE, Permanent Secretary.

Ministry of Lands and Land Development, Secretariat,

Colombo 1, November 18, 1952.

L. D.—B 44/49.

### The Motor Traffic Act, No. 14 of 1951

BY virtue of the powers vested in me by sections 31 and 229 of the Motor Traffic Act, No. 14 of 1951, it is hereby notified—

- that no licence fee shall be payable on a revenue licence for a motor vehicle belonging to the government of any of the foreign states specified in Schedule A hereto; and
- (2) that no fee shall be payable in respect of the registration of any motor vehicle belonging to any of the foreign states specified in Schedule B hereto.

J. L. Kotelawala, . Minister of Transport and Works.

Colombo, November 14, 1952.

### Schedule A

United States of America.
Union of Burma.
Republic of France.
Republic of India.
Republic of Indonesia.
Republic of Italy.
Japan.
Netherlands.
Norway.
Sweden.

Schedul

Union of Burma.
Republic of France
Republic of India.
Republic of Indon
Republic of Italy.
Japan.
Netherlands.
Norway.
Sweden.

#### L. D.—B. 137/40.

### The Shops Ordinance, No. 66 of 1938

### Notice under Section 16 (1)

IN accordance with the provisions of section 16 (1) of the Shops Ordinance, No. 66 of 1938, I, Mohamed Cassim Mohamed Kaleel, Minister of Labour, do hereby notify my intention to make under section 15 of that Ordinance, the Order set out hereunder.

Objections to the proposed Order will be received by me on or before December 22, 1952.

Every such objection must be made in writing and must contain a statement of the grounds upon which such objection is made.

> M. C. M. KALEEL, Minister of Labour.

Colombo, November 18, 1952.

### PROPOSED ORDER

- 1. This Order shall apply to every shop situated within the areas specified in the First, Second and the Third Schedules hereto.
- 2. (1) (i) Save as otherwise expressly provided in paragraphs 4 and 5 of this Order every shop other than a hair dressing saloon and barber's shop situated within any of the areas specified in the First Schedule hereto (other than a shop to which the provisions of paragraph 3 apply) shall be closed for the serving of customers—
  - (a) until 9 a.m. on each day except Sunday in every week,
  - (b) at and after 2 p.m. on Saturday in every week,
    (c) at and after 6 p.m. on Monday, Tuesday and
  - Thursday in every week
  - (d) at and after 7 p.m. on Wednesday and Friday in every week,
  - (e) throughout Sunday in every week.
- (ii) Every hair dressing saloon and barber's shop situated within any of the areas specified in the First Schedule shall be closed for the serving of customers-
  - (a) until 7 a.m. on each day except Sunday in every week,
  - (b) at and after 5 p.m. on Saturday in every week,
    (c) at and after 7 p.m. on Monday, Tuesday,
    Wednesday, Thursday and Friday in every
    - week.
  - (d) throughout Sunday in every week.
- (2) (i) Save as otherwise expressly provided in paragraphs 4 and 5 of this Order, every shop other than a hair dressing saloon and barber's shop situated within any of the areas specified in the Second Schodule have a few there are the reliable to the same and the reliable to the same as the s Second Schedule hereto (other than a shop to which the provisions of paragraph 3 apply) shall be closed for the serving of customers—
  - (a) until 9 a.m. on Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday, Saturday and until 7 a.m. on Friday in every week,

    (b) at and after 12 noon on Friday in every week,
  - (c) at and after 6 p.m. on Monday, Wednesday and Thursday in every week,
  - (d) at and after 7 p.m. on Tuesday and Saturday in every week,
  - (e) throughout Sunday in every week.
  - (ii) Every hair dressing saloon and barber's shop situated within any of the areas specified in the Second Schedule shall be closed for the serving of customers-
    - (a) until 7 a.m. on each day except Sunday in every week,
    - (b) at and after 5 p.m. on Friday in every week, (c) at and after 7 p.m. on Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday and Saturday in Wednesday,
    - every week, and (d) throughout Sunday in every week.

- (3) (i) Save as otherwise expressly provided in paragraphs 4 and 5 of this Order, every shop other than a hair dressing saloon and barber's shop situated within any of the areas specified in the Third Schedule hereto (other than a shop to which the provisions of paragraph 3 apply) shall be closed for the serving of customers—
  - (a) until 9 a.m. on Monday, Tuesday; Wednesday, Thursday, Saturday and until 7 a.m. on Friday in every week,
    (b) at and after 12 noon on Friday in every week, at and after 6 p.m. on Monday, Wednesday and Thursday in convey week.
  - Thursday in every week,
  - at and after 7 p.m. on Tuesday and Sunday in every week, and
  - (e) throughout Saturday in every week.
- (ii) Every hair dressing saloon and barber's shop situated within any of the areas specified in the Second Schedule shall be closed for the serving of customers-
  - (a) until 7 a.m. on each day except Saturday in every week,

  - (b) at and after 5 p.m. on Friday in every week,
     (c) at and after 7 p.m. on Monday, Tuesday,
     Wednesday, Thursday and Sunday in every
  - (d) throughout Saturday in every week.
- Save as otherwise expressly provided in paragraph 5 of this Order, the classes of shops specified hereunder whether situated in any area specified in the First Schedule or situated in any area specified in the Second Schedule, or situated in any area specified in the Third Schedule hereto, shall be closed for the serving of customers-
  - (a) until 8 a.m. on each day in every week, and
  - (b) at and after 9 p.m. on each day in every week.
    - i) Butchers' shops;
    - (ii) Shops where the sale of fresh fish is carried on;
    - Florists' shops;

    - (iv) Ice merchants' shops;
      (v) Photographers' shops;
      (vi) Shops used for the sale of one or more of the following:-

fresh fruit, fresh vegetables, betel, chewing tobacco, arecanuts, grass, straw and poonac.

- (vii) Tobacconists' shops.
- Any shop situated within any area specified in the First Schedule or in the Second Schedule or in Third Schedule hereto may, with the written sanction of the Commissioner of Labour, remain open for the serving of customers during any period specified in such writing notwithstanding the fact that such shop is required by the provisions of paragraph 2, of this Order to be closed for the serving of customers during that period but so however
  - (a) throughout one specified day in every week such shop shall remain closed;
  - (b) on one other specified day in every week, not more than five hours elapse between the time at which that shop is opened for the serving of customers and the time at which that shop is closed for the day;
  - (c) on days other than the days referred to in the preceding provisions of this paragraph not more than nine hours elapse between the time at which that shop is opened for the serving of customers and the time at which that shop is closed for the day.
- 5. Notwithstanding the provisions of paragraph 2 or paragraph 3 or any arrangement sanctioned by the Commissioner of Labour under paragraph 4 of this Order.

- 1954
- (1) During the twelve days immediately preceding each of the following days, that is to say, Christmas Day, Hindu New Year's day, the day of the Muslim Hadji Festival, the second day after the Full Moon day of the Sinhalese month of Wesak, the day of the Hindu Deepawali Festival and the day fixed by the Minister of Home Affairs under the Holidays Ordinance (Chapter 135) as the day following the end of Ramazan, any shop situated within the administrative limits of the Municipal Councils of Colombo, Kandy and Galle may remain open for the serving of customers-
  - (a) from 9 a.m. until, but not later than, 8 p.m. on a Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday or Friday, and
- (b) from 9 a.m. until, but not later than, 6 p.m. on a Saturday or Sunday.
- (2) During the ten days immediately preceding each of the days referred to in paragraph 5 (1)—
  - (a) any shop to which the provisions of paragraph 2 (1) apply (other than shops situated within the administrative limits of the Municipal Councils of Colombo, Kandy and Galle referred to in paragraph 5 (1) may remain open for the serving of customers-
    - (i) from 9 a.m. until, but not later than, 8 p.m. on a Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday or Friday; and
    - (ii) from 9 a.m. until, but not later than, 6 p.m. on a Saturday or Sunday.
  - (b) any shop to which the provisions of paragraph 2 (2) apply may remain open for the serving of customers—
    - (i) from 9 a.m. until, but not later than, 8 p.m. on a Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday, or Saturday; and
    - (ii) from 9 a.m. until, but not later than, 6 p.m. on Friday or Sunday.
  - (c) any shop to which the provisions of paragraph 2 (3) apply may remain open for the serving of customers-
    - (i) from 9 a.m. until, but not later than, 8 p.m. on a Sunday, Monday, Tuesday, Wednesday or Thursday; and
    - (ii) from 9 a.m. until, but not later than, 6 p.m. on a Friday or Saturday.
- (3) During the six days ending on the day fixed by the Minister of Home Affairs under the Holidays Ordinance (Chapter 135) as a Bank Holiday on account of the Hindu Vel Festival, any shop situated within the administrative limits of the Municipal Council of Colombo may remain open for the serving of customers from 9 a.m. until, but not later than, midnight on each such day.

(4) During the fourteen days ending on the last day of the Esala Perahera any shop situated within the administrative limits of the Municipal Council of Kandy may remain open for the serving of customers from 9 a.m. until, but not later than,

midnight on each such day.

(5) During the five days ending on the day following the Full Moon day of the Sinhalese months of Esala and Nikini any shop situated within the administrative limits of the Urban Council of Anuradhapura may remain open for the serving of customers from 9 a.m. until, but not later than, midnight on each such day.

(6) During the ten days ending on the day following the Full Moon day of the Sinhalese month of Poson, any shop situated within the administrative limits of the Urban Council of Anuradhapura may remain open for the serving of customers from 9 a.m. until, but not later than, midnight on each such day,

(7) During the twenty-six days ending on the last day of the Annual Car Festival of the Nallur Kandasamy Temple any shop situated within the administrative limits of the Municipal Council of Jaffna may remain open for the serving of cuistomers from 9 a.m. until, but not later than, midnlight on each such day.

(8) During any day on which a passenger ship is in the Port of Colombo, any shop situated in Fort may remain open for the serving of customers from 9 a.m. until, but not later than, 11 p.m. under the authority of a permit issued in that behalf by the Commissioner of Labour.

6. The following classes of shops are hereb exempted from the preceding provisions of thi Order:-

- (a) Restaurants and eating-houses, cafes and tear \
- (b) Petrol service stations.

(c) Dairies and milk bars.

(d) Cinemas, play houses and other places of public entertainment or amusement.

News Agents.

(f) Book-stalls at Railway Stations or at hotels.

- (g) Bakeries.
  (h) Shops in which the wholesale or retail business of supplying stores to ships is carried on.
- (i) Shops in which liquor is sold.
- 7. The Order made under section 15 and published in Gazette No. 8,642 of July 26, 1940, and the Order made under the said section and published in Gazette No. 9,456 of September 1, 1945, as amended by any subsequent Order are hereby rescinded.

### FIRST SCHEDULE

(1) The areas within the administrative limits of the Urban Councils of-

Ambalangoda Anuradhapura Avissawella Chilaw Dehiwela-Mt. Lavinia Gampaha Ja-ela Kegalla Kotte Kuliyapitiya Matara Tangalle-Beliatte Weligama

(2) The areas within the administrative limits of the Municipal Councils of-

Colombo Galle Jaffna Kandy Kurunegala

### SECOND SCHEDULE

(1) The areas within the administrative limits of the Urban Councils of-

Batticaloa Beruwela Hambantota Kalutara Moratuwa Panadura Trincomalee

Wattala-Mabole-Peliyagoda

(2) The area within the administrative limits of the Municipal Council of Negombo.

### THIRD SCHEDULE

(1) The areas within the administrative limits of the Urban Councils of—

Badulla
Balangoda
Bandarawela
Gampola
Haputale
Hatton-Dikoya
Horana
Kadugannawa
Kolonnawa
Matale
Nawalapitiya

Ratnapura Talawakella-Lindula

Wattegama

Puttalam

(2) The area within the administrative limits of the Municipal Council of Nuwara Eliya.

### L. D.-B. 64/34.

### **Trade Marks Ordinance**

RULE under section 57 of the Trade Marks Ordinance (Chapter 121), made by the Minister of Commerce and Trade by virtue of the powers vested in him by that section, as modified by the Proclamation published in Gazette Extraordinary No. 9,773 of September 24, 1947.

M. F. DE S. JAYARATNE,
Acting Permanent Secretary,
Ministry of Commerce and Trade.
Colombo, November 12, 1952.

#### RULE

The Trade Marks Rules, 1926, published in Gazette No. 7,559 of December 10, 1926, are hereby amended in rule 2 by the substitution for the definition of the word "office" of the following new definition:—

"Office" means the Department of the Registrar of Companies".

L. D.—B. 85/38.

#### The Business Names Ordinance

RULE under section 17 of the Business Names Ordinance (Chapter 120), made by the Minister of Commerce and Trade by virtue of the powers vested in him by that section, as modified by the Proclamation published in *Gazette Extraordinary* No. 9,773 of September 24, 1947.

M. F. DE S. JAYARATNE,
Acting Permanent Secretary,
Ministry of Commerce and Trade.
Colombo, November 12, 1952.

#### RULE

The Registration of Business Names Rules, 1918, published in *Gazette* No. 6,973 of October 25, 1918, are hereby amended in rule 2 by the substitution, for the words "The office of the Registrar General", of the words "The Department of the Registrar of Companies".

### Form 4A

### The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act

I, Victor Lloyd Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-section (1) of section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

V. L. WIRASINHA,

Colombo, November 19, 1952.

5. 2.51

Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

### SCHEDULE

I IINumber and · Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon date of ApplicationC. 1613 Alagan Sithambaram, 401, Galle Road, Colpetty 28.10.50C. 4162 21. 7.51 Ennasi Ammal, 60/12, Cattle Mart, Baseline Road, Colombo C. 5687 Swaminathan Reginald Samuel, c/o R. Y. P. V. Nadar & Co., 58, Dam Street, Colombo 2. 8.51 D. 736 Julius Michael, 3, Kawdana Road, Dehiwala 17. 7.51 D. 1857 Karuppan Alagie, Ferriby Estate, Puwakpitiya 5. 7.51 **D**. 1859 Letchuman Muthamma, Ferriby Estate, Puwakpitiya 5. 7.51 H. 59 Arunasalam Veerappen, Galphele Group, Panwila 25. 8.50 Shek Davood Caderbeebee, Girindi Ella Group, New Tunisgalla Division, Rangala H.80020.12.50Murugan Kandasamy, Baharundrah Estate, Kotmale I. 400 26. 1.51 I. 451 Muthusamy Muthiah, Baharundrah Estate, Kotmale

Number a date of	nd	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon
Application	on	
I. 2390 23. 5.51		Supramaniam Akkinimuthu, Rilagala Estate, Kotmale
L. 1321 13.11.50		Veerappan Muniyammal, Cooroondoowatte, Gampola
L. 3666 3. 5.51		Suppan Sinniah, Orion Gampola
L. 4459 2. 7.51	٠.,	Veloo Vellachy, Sogama Estate, Pussellawa
L. 4676 2. 7.51	• •	Tathan Mangaie, Doragalla Estate, Pussellawa
R. 1479 25. 2.51		Muruthai Kuppaie, Scrubbs, Nuwara Eliya
R. 1633 18. 3.51		Nallappan Muthusamy, Mahagastota, Nuwara Eliya
R. 1636 18. 3.51		Patchamuthu Meenatchie, Mahagastota, Nuwara Eliya
S. 2071 27. 7.51		Palaniandy Periasamy, Hulandawa Estate, Akuressa
T. 117 23. 1.51	••'	Palaniappan Suppiah, c/o N. Chinnaiyah, Proctor, 6, Covinton Road, Batticaloa
X. 3035 29. 6.51		Ettickan Marappan, No. 1, Gang Lines, C. G. R., Ohiya
Y. 1688 30. 1.51		Arumugam Sadayan, Angurumaly Division, Unugala Group, Hali-ela
AA. 948 14. 5.51		Ellappan Ramiah, Haughton Estate, Nivitigala
DD. 629 18. 2.51	•••	Sinnapayal Yegambaram, Densworth Estate, Dehiowita
KD. 533 6. 9.50	••	Vythilingam Siyam Pillai, 256, Rangala Road, Teldeniya

### Form 4B

### The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notice under Section 10 of the Act.

I, Victor Lloyd Wirasinha, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents, do hereby give notice, under Section 10 of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that I shall make order allowing each such application under sub-section (1) and (2) of Section 4 of the Act as is specified in the Schedule hereto unless any written objection to the making of such order, together with a statement of the grounds or facts on which such objection is based, is received by me from any member of the public within a period of one month from the date of publication of this notice.

Every statement of objection shall contain the full name and address of the person making the objection.

Colombo, November 19, 1952.

V. L. WIRASINHA, Commissioner for the Registration of Indian and Pakistani Residents.

### SCHEDULE

Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and relationship to Applicant of each person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's registration as a Citizen of Ceylon
C 1316 9. 9.50	K. John Andrew Fernando, s/o Marthinu Fernando, 97/4, Brassfounder Street, Colombo	Anthony Ammal (wife) Sandanalamma Theresa Amma Lourde Amma Vincent Fernando (son)
$\begin{array}{ccc} { m C} \ 2211 & \dots \\ 26 & 2.51 \end{array}$	Pitchai, s/o Madasamy, 49/19, St. Joseph's Lane, Grandpass, Colombo	Selvadurai Mari Selvam (wife)
C 3060 11. 6.51	Chirayil Raman Krishnan, 145/6, St. Joseph's Street, Grandpass, Colombo	Raman Mary Nona (wife) C. K. Kamalawathy C. K. Seethawathy C. K. Dharmapalan C. K. Jeyarajah  daughters sons
C 3172 19. 6.51	Sandanam, s/o Malayandy, 480, Galle Road, 'A' Block, 8, C. M. C. Tenements, Wellawatta	Thangamuthu Ponnamma (wife) Letchimy (daughter) Karthigasu Kandiah Suppiah Sanmugam Ramiah
C 3326 21. 6.51	Samuel Muthiah, 500/116, Bloemendhal Road, Colombo	Savariammal nee Daniel (wife) Joseph Abraham (son) Mariammal Selvapackiam (daughter) Edward Samuel (son) Sellammal Pushpawathy (daughter)

Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and relationship to Applicant of each person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's registration as a Citizen of Ceylon
C 3435	Bhagwandas Shewakram Mirchandani, 314, Galle Road,	Sitabai Bhagwandas Mirchandani (wife)
4. 7.51 C 3590 22. 6.51	Bambalapitiya Piramanayagam Sankara Narayanan, Director, The Virakesarı, Ltd., P. O. Box 160, 185, Grandpass	Gomathiammal Narayanan (wife) S. Muthuramalingam (son)
.C-3859	Road, Colombo Kamrudeen Dawoodbhoy, 136, Fourth Cross Street,	S Andal (daughter) Sugarabai Ebramjee (wife)
14. 7.51	Colombo	Asmabai Kamrudeen (daughter) Mohsinbhoy Kamrudeen
. ,		Kurbanhussain Kamrudeen sons Anverally Kamrudeen
	,	Selmabai Kamrudeen (daughter) Kutbudeen Kamrudeen
y		Mustanally Kamrudeen
·C 4609 28: 7.51	Mohamedally Ebramjee, 195, Prince Street, Colombo 11	Shirinbai Mulla Rajbhoy (wife) Mumunabai Mohamedally (daughter)
. , ,		Hatimbhoy Mohamedally sons Bashirally Mohamedally
		Jetunbai Mohamedally (daughter)
D 614 27. 6.51	Rama Krishna Somasundram, The Central Dispensary and Surgery, Maharagama	Rajeswari Somasundaram (wife) Yamuna Devi Somasundaram
A & MA		Revathi Somasundaram daughters Rosammal (wife)
D 1379 31 7.51	Sebastian Francis, Orange Hill Estate, Ragama	Anna
		Peter Samuel children
	•	Saverianmal
D 1802	Achimuthu Sinniah, Sirisande Estate, Puwakpitiya	Marie Monica ] Sınniah Thangamma (wife)
1. 7.51	Tommunia Samuni, Samunia Estato, Lumanapar, a	Sinniah Aylandam Sinniah Murugiah Sinniah Pasiah
. •	•	Sinniah Rengasamy Sinniah Muthiah Sinniah Kanniah
D 1815 5. 7.51	Vemben Velichan, Panagula Estate, Tummodera, Homagama	Kattayan Rengemma (wife) Velichan Muniamma Vehchan Daivanai daughters
. Д 1816	Sangaran Mariappen, Panagula Estate, Tummodera,	Samel Cadiraie (wife)
5. 7.51 D 1856	Homagama Karuman Ramasamy, Ferriby Estate, Puwakpitiya,	R. Andichi (child)
5. 7.51 D 1867	Homagama Murugan Vellaitham, Ferriby Estate, Puwakpitiya	Veeran Karrupaie (wife)
5. 7.51 D 1877	Karuman Perumal, Ferriby Estate, Puwakpitiya	Muthiah Sinnakka (wife)
5. 7.51 E 5636/D	Perumaal Nadar Arikitnan, Kangany, Murrythwaite	Perumal Nallamma (child) Murugan Pathiakarhe (wife)
24. 7.51	Estate, Kiriwathuduwa	Kamalam (daughter) Jambulingam (son)
E 5638/D 24. 7.51	Pandaranadar Sinnadar, Murraythwaite Estate, Kiriwathuduwa	Annapackiam Mangalayally daughters Soundra Pandian
•		Pal Pandian sons Velleya Nadar
<b>A</b>	, .	Soundramma Begawathie Radha Ponnurvi
E 5643/D 24. 7.51	Anthony Muthu Ramiah alias Anthomymuthu Gnana- pragasam, Murraythwaite Estate, Kiriwathuduwa	- 2
		Pilomina (daughter) Joseph (son) Kurusamma Kanagamma daughters
E 5645/D	Ramasamy Carupiah, Muruyathwaite, Kiriwatuduwa,	Kanagamma Juanghers Anditchu alias Veeraie (wife)
24. 7.51 F 465	Homagama	Muthiah Rajendran (son) Seenie Suppan (wife)
15. 8.50	Shakib Simish Delmonlle Estate Medianana	Vullyammah (daughter)
F 951 20.11.50	orphen omnen, remgane never, radugamawa	Marie (wife) Suppiah (son)
F 1270 10. 3.51	Suppen Sevagun, Mercantile Estate, Kadugannawa	Pootchie (daughter) Sevagun Parwathy (wife) Sevagun Alagrathum Sevagun Industry Children
F 1570 2. 4.51	Muniandy Ramasamy, Upper Galaha, Galaha Group, Galaha	
		~~~~~~~~ <i>)</i>

Number and Date of Application	Name and Address of Applicant for Registration as a Citizen of Ceylon	Name and relationship to Applicant of each person whose Registration as a Citizen of Ceylon Applicant seeks to procure simultaneously with Applicant's registration as a Citizen of Ceylon
F 1571 2. 4.51	Andy Mookiah, Upper Galaha, Galaha Group, Galaha	Nallammah Mookan (wife) Veloo Andy Marathamuthu Rasaiah
H 1055	Pilarikkan Koonan, Richlands Division, Oonagalla Group, Madulkelle	Rajammal (wife)
H 1307 28.12.50	Kitnan Marudamuthu, Pallekelly Group, Kandy	. Angalie (wife)
J 1912 ° 17. 6.51	Sinniah Veeramuthu, Glentilt Division, Glentilt Group, Maskeliya	Veeramuthu Letchumie (wife) Veeramuthu Erusaie Veeramuthu Petchaie Veeramuthu Perumal Veeramuthu Karuppan alias Karupiah
L 1334 13.11.50	Perumal Sheriff, Cooroondoowatte, Gampola	Nainu Mahamadu Pitchaiyammal (wife)
L 3587 4. 5.51	Kannappan Arumugam, Orion, Gampola	Ranchitham (wife)
L 3657 3. 5.51	Sinnandy Odayan, Orion, Gampola	Nallamah (wife)
L 3697 5. 5.51	Veeran Ghelliah, Orion, Gampola	Sadatchy (wife)
L 4489 2. 7.51	Narayanen Suppiah, Sogama Estate, Pussellawa	S. Thimmakhah (wife)
O 285 4.12.50	Palaniyandy Arunasalam, Gonapitiya Estate, Kandapola	Sundarammal (wife) Sunmuga Sellvmen Neelawathy children
O 987 10. 9.50	Savarimuthu Innasimuthu, Halgranoya Estate, Halgranoya	Savariammal (wife) Jebamalay Arulpragasam Therasammah Arulanandan Sesuratnam Sesaly
O 1087 15.10.50	Kannosamy Karuppiah, Halgranoya, Halgranoya	Meenatchy (wife) Ramiha alias Perumal Annakody alias Letchimie Karuppaie
O 2746 30. 3.51	Muthan Karuppiah, Rahatungoda Estate, Hewaheta	Letchuman <i>alias</i> Letchiman Palaniyaie (wife) Amarawathy (child)
O 2749 30. 3.51	Kanawathy Vaithilingam, Rahatungoda Estate, Hewaheta	Pappoo (wife) Buvaneswari (child)
O 3053 31. 3.51	Karuppanan Sinna Caruppen, 1, High Forest, Kandapola	Pappathee (wife)
O 3086 31. 3.51	Sithambaram Karuppen, I, High Forest, Kandapola	Ramaie (wife)
R 705 22. 1.51	Periyavadai Muthuperiyan Karuppiah Manickam Pillai, "Kumara Bawanam", 9, James Street, Nuwara Eliya	Sockalingam Salatchie (wife) Manickam Suyamprakasam Manickam Saroja Manickam Sivaraj Manickam Sivakumaran Manickam Manimekalai
R 1031 14. 1.51	Rengan Ramasamy, Park Estate, Kandapola	Ramasamy Sellammal (wife) Ramasamy Mariaie
11. 1.01		Ramasamy Nalliah Ramasamy Rengiah Ramasamy Govindan Ramasamy Veloo
R 1072 14. 1.51	Kuppan Thanapal, Park Estate, Kandapola	Thanapal Pappathy (wife) Thanapal Subramaniam Thanapal Sellammah  children
R 1109 14. 1.51	Ramasamy Kadirvel, Park Estate, Kandapola	Kadirvel Ramaie (wife) Kadirvel Meiyappan Kadirvel Amirtham Kadirvel Meiyathal Kadirvel Suppiah Kadirvel Arumugam
R 1465 25. 2.51	Meiyan Rasalingam, Scrubbs, Nuwara Eliya	Rasalingam Ramaie (wife) Rasalingam Unnamalay Rasalingam Theivanaie Rasalingam Kuppaie

```
Name and relationship to Applicant of each
                 Name and Address of Applicant for Registration as
                                                                        person whose Registration as a Citizen of
Number and
  Date of
                               a Citizen of Ceylon
                                                                          Ceylon Applicant seeks to procure
Application
                                                                           simultaneously with Applicant's
                                                                          registration as a Citizen of Ceylon
                Veeramaly Arumugam, Scrubbs, Nuwara Eliya
 R 1469
                                                                     Arumugam Maruthaie (wife)
                                                                     Arumugam Eluvaie
Arumugam Sinnammah
25. 2.51
                                                                     Arumugam Subramaniam
                                                                                                children
                                                                     Arumugam Palaniandy
Arumugam Pappathy
                                                                     Arumuğam Mariaie
                                                                     Thekkan Kamatchy (wife)
               Periannan Thekkan, Scrubbs, Nuwara Eliya
 R 1481
25. 2.51
                                                                      Thekkan Veloo
                                                                      Thekkan Suppiah
                                                                      Thekkan Malayalan
                                                                                              children
                                                                      Thekkan Periannan
                                                                      Thekkan Periakka
                                                                      Thekkan Sellammah
  R 1635
                Subramaniam Kundan, Mahagastota, Nuwara Eliya . .
                                                                      Kundan Letchumy (wife)
 18. 3.51
   S 214
                Ellan Perumal, Katandola Estate, Elpitiya
                                                                      Ramakkal (wife)
  4. 9.50
                                                                      Ellappan (son)
                Sangilly Vellan, Katandola Estate, Elpitiya
   S 274
                                                                      Pootchey (wife)
  4. 9.50
   S 1434
                Kandasamy s/o Marimuttu, Hulandawa, Akuressa ...
                                                                      Pariyasamy Mariaie (wife)
 26. 7.51
X 50
                                                                      Marimuthu Ramiah (son)
                Sellan Sinnamuthu, Uva Benhead Estate, Welimada...
                                                                      Murugaie Sinnamuthu (wife)
 31. 8.50
                                                                      Velammah
                                                                      Kathan
                                                                      Sathivele
                                                                                     children
                                                                      Letchumy
                                                                      Nallammah
   \mathbf{X} 726
                Nagooran Moses, Chillampton Division, Boragas
                                                                      Palaniaie (wife)
  1.11.50
                                                                      Rengammah (daughter)
                                                                      Karuppiah
                                                                      Nagooran
                                                                      Selvaraj
                                                                                     sons
                                                                      Kodilingam
                                                                      Archunan
                                                                      Ratnamma (daughter)
                Muthu Velu, C. G. R., Gang 3, Idulgasthinna
  X 3546
                                                                      Sinnapillai (wife)
  2.7.51
  \mathbf{Y} 888
                Ramasamy Marimuthu Thangavelupillai, 48, Hali-
                                                                      Krishnammal Thangavelupillai (wife)
 14.11.50
                  Ela
                                                                       Visvamma Thangavelupillai
                                                                      Sarojani Thangavelupillai
                                                                                                      daughters
                                                                      Kaligadevi Thangavelupillai
                                                                       Thanalakshmi Thangavelupillai
   Z 589
                Petha Muniyandy Perian, Blackwood Estate, Lower
                                                                       Theivaney (wife)
  3.6.51
                  Division, Haputale
                                                                      Moovaling (child)
Murugan Nagamma (wife)
 AA 434
                Ellan Murugan, Karapincha Division, Palmgarden,
 30. 8.50
                  Ratnapura
                                                                      Murugan Paramasivan
                                                                      Murugan Arisinan
                                                                      Murugan Ellamma (daughter)
 BB 955
                Irulandy s/o Perumal, Springwood Estate, Rakwana..
                                                                      Nallamma Irulandy (wife)
 27. 6.51
 BB 1174
                Sellan Ramasamy, Palamcotta Estate, Rakwana
                                                                       Ammakannoo Ramasamy (wife)
 20. 7.51
                                                                       Yegambaram Pillai Parvathy (wife)
 KD 406
                Mariya Pillai Yegambaram Pillai, Pattiyagama Bazaar,
 3. 7.50
                                                                                     Pillai
                                                                                            Rajeswary
                  Deltota
                                                                       Yegambaram
                                                                        alias Annapuranam
                                                                      Yegambaram
                                                                                     Pillai
                                                                                             Sivahamy
                                                                                                         children
                                                                        alias Rasaletchimy
                                                                       Yegambaram Pillai Kandasamy
                                                                      Yegambaram Pillai Maheswary
                                                                      Selliah Annaletchimey (wife)
 KD 502
                Muthiah Devanayagam
                                         Selliah, Westhall Estate,
 22. 8.50
                                                                      Selliah Kamalam
                  Kotmale
                                                                      Selliah Shanmugaraj
                                                                      Selliah Thuraraj
                                                                                               children
                                                                      Selliah Ganesammah
                                                                      Selliah Pushparany
```

### Form 7

### The Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949

Notification under section 16 (1) (c) of the Act

IT is hereby notified, under section 16 (1) (c) of the Indian and Pakistani Residents (Citizenship) Act, No. 3 of 1949, that each person specified in column I of the Schedule hereto was, on the date specified in the corresponding entry in column II of that Schedule, registered as a citizen of Ceylon in the register of citizens kept under section 16 (1) (a) of the Act.

### SCHEDULE

SCHEDULE		77
I		II
Name and Address of Person registered as a Citizen of Ceylon		Date of Registration
Seyad Usoof Shahul Hameed, 63, Second Cross Street, Pettah, Colombo	••	October 27, 1952
Rengasamy, son of Marimuthu, 5, Police Station, Maradana Ram Kimatrai Lalvani, 37, Clifford Place, Bambalapitiya	• •	do. do.
Marimuthu Meenatchy, Wagga Estate, Tummodera	•••	do.
Kandiah Nallammal, I. D. H., Angoda	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	do.
Sadayan Thangavail, Wangioya, Nanu-oya	•••	do.
Marimuthu, son of Comaran Caruppen, Ingrogalla Estate, Kandy		do.
Maruthaie Ramasamy, Dolmar Rockland Division, Halgranoya	,	do.
Ramasamy Muthiah, Park Estate, Kandapola	• •	do.
Mariyanayagam Durajsamy, Partk Estate, Kandapola	• •	do.
Manikkam Kandan, Hulandawa Estate, Akuressa Komarandi Sivan, P. Santhanam, both of Mental Hospital, Angoda	• •	do. do.
		au.
Seyed Usuf Zainudeen, Mohamodo Wabu Umma, Izzathul Kareema, Maharoon Nihar, Sal Hithaya, all of 32, Kew Lane, Colombo 2	nathul	do.
Rayappan Lewis Fernando, S. S. Ammal, L. Anthony Fernando, T. Fernando, Eliyas Fern		uo.
all of 107/4, Gintupitiya Street, Colombo	nando,	do.
Arumugam Naidu Tholasi Naidu, Perumal Letchimie, Muni Amma, all of 26/3, Parakumba	Place.	uo.
High Street, Wellawatta		do.
Koss Mohamed Hassen, Sultan Jainambu, Hassen Abdul Wahid, Hassen Mohamed Nizar	· all of	
42/13, San Sebastian Street, Colombo 12	,	do.
Karuppen Raman, Raman Chandra, both of 168/25, Sinne Maligawatte Road, Maradana, Co	olombo	do.
Rengan Sangaran, Muthuveeran Perumal, both of 30/16, Old Kolonnawa Road, Colombo		do.
Palamood Mathew Thomas, Lily Thomas, Sam Edward Mathews, Paul Thomas, Thomas	George	•
Joseph, Morcy Thomas, all of Police Station, Slave Island, Colombo 2	• •	do.
Uttumchand Assudomal, Asha Uttumchand Assudomal, Hardevi Uttumchand Assudomal,	Prema	_
Uttumchand Assudomal, all of 76/82, Chatham Street, Colombo		do.
Monna-Ahmed-Hamid, Shariffa-Umma, Sithy Aseena Umma, Mohamed Anvar, all of 21/4, I Street, Slave Island, Colombo	Jet Mei	
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		do.
K. Rawuttar Sadayan Nagoor Adumai, Kachchi Mohideen Jaithoon Beebi, Nagoor Adumai	Abdul	
Hameed, Nagoor Adumai Kachchi Mohideen, Nagoor Adumai Abdul Jabbar, Nagood A Mohamed Farook, Nagoor Adumai Mohamed Sharifdeen, Nagoor Adumai Mohamed Salah	udoon	
Khaja Najumudeen, all of 61/11, Beria Road, San Sebastian, Colombo 12	.uu <del>oo</del> µ,	do.
Kamapatiyan Sinandy Arumugam, Rajaletchumi, Santha, all of Light Service House, 24, F	Torton	
Place, Colombo		do.
Francis Clement Pereira, Daisy Florence Money Pereira, Rajah William Francis Pereira, La	leetha	
Legoria Felecia Pereira, all of The Massage and Physiotherapy Institute, 307, Galle	Road.	
Colpetty, Colombo		do.
Naina Mohamed Mohamed Ali, Inun Marliya, Nazeer Mohamed Mohamed Ali, all of 1	12/51,	
Vauxhall Street, Colombo 2 (	• •	, do.
Alagappa Pillai Kanapathy Pillai, Velupillai Manonmany, Kanapathy Pillai Lalithambal,	Kana-	
pathy Pillai Viswanathan, all of Police Bungalow, Borella, Colombo		do.
A. Raman, A. Karthyayini, A. Sarojani, all of L-11 A, Railway Quarters, Kotalawala	pura,	я.
Ratmalana	• •	do.
Velupillai, son of Munisamy, Ramanadanpulle, Peter, Ariyadasa, all of Botale, Pahala	igama,	<b>3</b> -
Ambepussa	• •	do.
Krishnapillai Velupillai, Kanniah Letchimi, Velupillai Visvanathan, Velupillai Rengan	athan,	
Velupillai Rajanathan, Velupillai Pathmasiri, Velupillai Paramanathan, Velupillai Ramala Thambipillai Dharmalingam, Thambipillai, Neelambikai, all of 19/2, Station Road,	ambal,	
goda goda	Muge-	do.
Talapulle Krishnan Velu, Premawathie, Gunapala, Hemalatha, Krishna, Piyaseeli, all of	96/1	401
De Silva Road, Kalubowila	20/1,	do.
	mnani	40.
Palamalai Muthusamy, Muthusamy Muthukannoo, Muthusamy Muniandy, Muthusamy Sa Muthusamy Samuthiram, all of Langsland Estate, Kalutara	ььып,	do.
Periyasamy Marathai, Maruthan Mariyaie, Panjavernam, all of Newchatel Estate, Kalutara	 	do.
Periyasamy Palaniyandy, Thaiyammah, both of Great Valley Estate, Deltota	• •	do.
Ramasamy Moses. The Farm Group, Kadugannawa		do.
Sabastian Sandanam, Sandanam Ganamma, Sandanam Thavamani, Sandanam Ratnaraj,	, all of	
Mercantile Estate, Kadugannawa		do.
Murugan Kandasamy, Kandasamy Kanagamma, both of Mercantile Estate, Kadugannawa		do.
Coopusamy Supppramaniam, Veerammah Suppramaniam, both of Upper Galaha, Galaha	Group,	-
Galaha S. Nama S. Mariana S.	TZ 1	do.
Coomarasamy Odaiyar Vellasamy, Sellammal, Thaivanay, Poovaie, all of Ingrogalla Estate,	nandy	do.
Palaniyandy, son of Maiyandy, Poravy, both of Ingrogalla Estate, Kandy Kathan Parimanam, Jagathambal Parimanam, Parimanam Karunaharan, Parimanam Kun	outhini	do.
Parimanam Padmini, all of Kadien Lena Estate, Kotmale	100111111	do.
Karuppan Kulandavail, Kulandavail Veloo, Kulandavail Sellammah, Kulandavail Solayer	mmah	ao.
Karuppan Kulandavan, Kulandavan veloo, Kulandavan Senamman, Kulandavan Solayan Kulandavail Anjalay, Kulandavail Govindasamy, Kulandavail Caruppiah, all of Wan		
Nanu-oya Nanu-oya	510 ya,	do.
Kaliyan Karuppan, Karuppan Sellammah, Karuppan Mookaie, all of Wangioya, Nanu-oya	• • •	do.
Karuppan Sandanam, Sandanam Pangaie, Sandanam Muthusamy, Sandanam Marimuthu,	all of	
Wangioya, Nanu-oya		do.
Munusamy Murugiah, Murugiah Letchumee, Murugiah Thangavail, Murugiah Kuppi	ารอุการ	
Murugiah Janakyammah, all of Wangioya, Nanu-oya		do.
Muniandy Palaniappan, Palaniappan Letchumée, Palaniappan Sellammah, all of War	igioya.	
Nanu-oya	• • •	do.

June 25, 1952

1 Date of Registration Name and Address of Persons registered as a Citizen of Ceylon Vedanayagam Savarimuthu Gnanapragasam Pillai, Anthony Mariammal Pakiamarie, Irudium Elegius Leo Thrasa Mary, all of Model Dwellings, 3, Nuwara Eliya October 27, 1952 Pullayan Sinathamby, Sinathamby Sinnamma, both of Glarendon, Nanu-oya Arunasalam Andimuthu, Andimuthu Nallammah, both of Avoca, Nanu-oya do. do. Ooli Mookan, Mookan Sinnammah, Mookan Suppiah, Mooken Kandasamy, Mookan Seleammah, do. all of Park Estate, Kandapola Solomon Nagaman Daniel, Samuel Victoria Maragaret Daniel, Mabel Solomon Daniel, Richard Solomon Daniel, Lionel Solomon Daniel, Lily Solomon Daniel, all of c/o Postmaster, Sub-Post Office, Kırıllapone, Nugegoda Suppen Sangarandy, Karuppan Muthuveeri, both of I. D. H., Angoda ... Maruthamuthu Vongattan, Vengattan Sellammah, Vengattan Letchumy, Vengattan Rasammah, Vengattan Nallammah, Vengattan Amraravathy, Vengattan Mallen, all of Park Estate, do. do. Kandapola Govindan Muthiah, Muthiah Karuthavanam, Muthiah Govindammah, Muthiah Pappathy, Muthiah do. Velaie, all of Park Estate, Kandapola do. do. do. do. Scrubbs, Nuwara Eliya Periasamy Sivanandy, Sivanandy Siruambai, Sivanandy Kamatchy, Sivanandy Maruthaie, Sivanamdy Poovai, Sivanandy Mariaie, Sivanandy Rasi, all of Scrubbs, Nuwara Eliya do. Mahalingam Mariappan, Mariappan Sinnapillai, Mariappan Kaliappan, Mariappan Veerammah, Mariappan Ramiah, Mariappan Letchumy, all of Scrubbs, Nuwara Eliya

Anthonimuthu Mariasoosay, Mariasoosay Iruthayamary, Marisoosay Jebamale, Mariasoosay Theresa, Mariasoosay Elizabeth, Mariasoosay Francis, all of Scrubbs, Nuwara Eliya

... do. do. Vaithilingan: Suppiah, Suppiah Maruthai, Suppiah Valliammai, Suppiah Velu, Suppiah Velayutham, all of Palmgarden Estate, Ratnapura do. Marimuthu Muthiah, Muthiah Veerammah, Muthiah Sellaih, Muthiah Muniammah, Muthiah Amarawathy, all of Scrubbs, Nuwara Eliya
Velautham Subramaniyam, S. Theivanai, both of Hulanduwa Estate, Akuressa do. do. Palanimuthu, son of Soosay, Ramaie, Perumal, Mariaie, Kandiah, Sellama, all of Hulanduwa Estate, do. Akuressa Arumugam Saverymuthu, Sepamalai Saverymuthu, Vettiamma Saverymuthu, all of Sinnakadai, do. Mannar Careem Sheiekh Sulaiman, Samoon Nachchia Umma, Tajudeen, Mohamed Thoufeek, Jezima Veevi, Sabarjan, Ramzia Begum, all of Uppukulam, Mannar do. Veerappa Suppaih Raju, Saraswathie (nee Nadarajaa Pillai), Padmanathan, Puwaneswari, all of 32, Bridge Street, Chilaw do. Ramasamypillai Settiappen Perianan, Sivapakiam, Maheswari, Moganasunderam Perianan, Sanmuganathan, all of 131, Kandegedera, Hali-Ela do. Muniyandy Sockalingam, Sockalingam Ponnathal, Sockalingam Muthiah, Sockalingam Aieyee, Sockalıngam P. Caruppaic, all of Chillampton Division, Boragas ... Veerappa Mudaliyar Ramiah, Ramiah Mariaie, Ramiah Nagammah, Ramiah Vembaie, Ramiah do. Sivanaic, Ramiah Sellammah, Ramiah Seethaiammah, Ramiah Velaic, all of Chilapton Division, Boragas do. Palanyandy Caruppiah, P. Rengaie, all of Blackwood Estate, Haputale do. Govindasamy Vengadasalam, Vengadasalam Sinnapulle, Vengadalasam Perumal, Vengadasalam Sinniah, Vengadasalam Shunmugam, Vengadasalam Velu, Vengadasalam Kandasamy, all of Palmgarden Group, Ratnapura do.Govindasamy Marimuthu, Marimuthu Sivanamma, Marimuthu Deivanai, all of Palnigarden Group, Ratnapura do. Ramasamy Perumal, P. Sinnamma, all of Palmgarden Group, Ratnapura do. Kanniappen, son of Kavery, Sinnathayamma, all of Hallayen Estate, Ratnapura do. Herbert Christofelsz Samuel, Grace Gnanaratnam Samuel, Ingram Charles John Samuel, Robert Navaratnam Samuel, all of Palamcoota Estate, Rakwana do. Muthiah alias Muttu alias Muniandi, son of Mudadi, Kalie, Mariuaie, Nallama, Suppiah alias Kandiah, all of Palamcotta Estate, Rakwana Rengasamy Kathiravale, Annamah, Nadesan, all of Opata Estate, Division No. 1, Kahawatta do. do. Veerappan Veloo, Thyalama, both of Opata Estate, Division No. 1, Kahawatta Vaiyapuri Pillai Swaminatha Pillai, Swaminatha Pillai Thailammal, Swaminatha Pillai Sivalingam, do. Swaminatha Pıllai Somasundaram, all of Main Street, Warakapola do. Arumugam Kandasamy Periyasamy, Suriya Devi Periyasamy, Rajakantham Periyasamy, all of Golinda Group, Kegalla do. Sengamaly, son of Muthusamy Konar, Muththata, both of Etnawala Estate, Warakapola do. Muniyandy Patchamuthoo, Patchamuthoo Alagey, Patchamuthoo Loganaden, Patchamuthoo Muthooraja, Patchamuthoo Kanagasabai, Patchamuthoo Kangama, all of St. Fergus Estate, do. Samuel Dharmackan Nesiah alias Nesamoney, Selvam Manoranjithammal Nesiah, Blessing Jesudason Arutharaj Nesiah, Victory Nesiah, all of Halgolle Group, Yatiyantota ... do. Arumugam Veloo, Parwathy, both of Kiriyane Division, Liniyagala Estate, Deraniyagala do. Puthuveetil Kuttikkat Abdul Kadar, Pathumma, both of Muslim Hotel, Yatiyantota Vellayan Sesuvadian, Soosai Ammal Nallamuthu, Maria Santhanam, Maria Pushpam, Maria Cicily, Lourde Mary, Anthony Pitche, Lawrence September 30, 1952 . Vincent all of 69, Newnham Square, Colombo 13 October 27, 1952 Kunji Velu Kesavan, Chandrasekera Kesavan, Raja Kesavan

3

Name and Address of Persons registered as a Citizen of Ceylon

Date of Registration

Lourdu Anthony Kesavan, Anthony Edward Kesavan all of Singer Sewing Machine Co., 50, Panchikawatta Road, Maradana

Yagappar Rayappa Nadar, Manuel Kamalatchi, Rayappar Anthony Selvam, Rayappar Maria Roginammal, Rayappar Maria Puspan, Rayappar Daniel Costa
Rayappan John all of 106, D. Block, C. M. C. Quarters, Prince of Wales Avenue, Colombo

Sivasubramaniya Pillai Ramasamy, Ramasamy Subbammal, Ramasamy Sivasubramaniyam, Ramasamy Sudalai Vadivoo Ammal all of 104, 4th Cross Street, Pettah, Colombo Mohamed Shaik Mohamed Jamaldeen, Johara Bee Bee, Mohamed Raoof, Ummu Thahira

Ummal Fukra all of 57/15, De Mel Street, Slave Island Miguel Anthony Pillai, Isbelamma, Sebastian Tasan, Anthony Rasiah, Lourdamma, Pantaleon, Šusenal, Bernadette Amme, .

Albinammal all of 68/5, Jampettah Street, Colombo

October 30, 1952

September 30, 1952 October 31, 1952 August 19, 1952 November 3, 1952 September 30, 1952 November 3, 1952

September 23, 1952November 3, 1952

L. D.-B. 39/52.

L. G. D. GB 10/44.

### The Village Communities Ordinance

Order

IN pursuance of the pówers vested in me by section . 61 of the Village Communities Ordinance (Chapter 198), read with section 89 of the Ceylon (Constitution) Order in Council, 1946, I, Christopher William Wijekoon Kannangara, Minister of Local Government, being satisfied that there is sufficient proof of-

(a) incompetence and mismanagement,

persistent refusal and wilful neglect to perform the duties imposed by that Ordinance,

(c) misconduct in the performance of these duties, and

(d) abuse of the powers conferred by the Ordinance,

on the part of Mr. M. M. Lentis Silva, Chairman of the Village Committee of the Dondra village area in the Matara District, do by this Order remove the said Mr. M. M. Lentis Silva from the office of Chairman of the said Village Committee.

C. W. W. KANNANGARA, Minister of Local Government. Colombo, 15th November, 1952.

Central Bank of Ceylon Notices

By virtue of the powers vested in the Monetary Board by Regulation 2 of the Defence (Finance) Regulations as mended by notification dated August 23, 150, published in Gazette Extraordinary No. 10,143 of August 28, 1950, the Monetary Board has, for the purposes of the Defence (Finance) Regulations model the following appointment with effect lations, made the following appointment with effect from November 28, 1952:-

Miss S. S. Raja Gopal, to be Assistant Controller of Exchange.

N. U. JAYAWARDENA, Senior Deputy Governor.

November 14, 1952.

BY virtue of the powers vested in the Monetary Board by Regulation 2 of the Defence (Finance) Regulations as amended by notification dated August 23, 1950, published in Gazette Extraordinary No. 10,143 of August 28, 1950, the Monetary Board has, for the purposes of the Defence (Finance) Regulations, made the following appointments with effect from November 17, 1952: effect from November 17, 1952:

- 1. Mr. S. Ponnambalam, Clerk, E.C.C., Grade I to be Assistant Controller of Exchange.
- 2. Mr. K. T. Perera, Clerk, E.C.C., Grade I to be Assistant Controller of Exchange.

N. U. JAYAWARDENA, Senior Deputy Governor.

November 18, 1952.

### Miscellaneous Departmental Notices

### Ceylon Government Railway

NOTICE

THE following periods of free storage in warehouses and free allowance for loading or unloading of wagons will operate on and after November 17,

1. Free storage in warehouses.—

(a) Colombo, Kandy, Galle, Jaffna and Kurunegala—24 hours for consignees residing within Municipal limits; 48 hours beyond.

Other outstations-24 hours for consignees residing within 2 miles; 48

hours beyond.

2. Free allowance in respect of wagons.-

(a) Colombo stations—6 working hours (b) Outstations—8 working hours.

3. Wharfage .--

48 hours free at all stations.

Charges will continue to remain the same as at present except that the minimum charge on account warehouse rent per consignment per diem is reduced

from one Rupee to 20 cents.

The extended free storage in warehouses and wagons will apply to consignments invoice on and after November 17, 1952, only.

M. KANAGASABAY, General Manager.

P. O. Box 355 Colombo, November 10, 1952.

### Interruption to Traffic

Western Division—Colombo South District

Attidiya Bridge No. 3/3, Ratmalana—Mirihana ROAD

IT is hereby notified for general information that the repairs to the above bridge are now complete and the bridge is open to normal traffic.

> L. C. WILLIAMS. for Director of Public Works.

Public Works Office. Colombo, November 13, 1952.

### Interruption to Traffic on Roads

Western Division-Colombo South District RATNAPITIYA BRIDGE No. 2/4, GANGODAWILA-Boralesgamuwa Road

WITH reference to the notification of September 9, 1952, published in Government Gazette No. 10,447 of September 12, 1952, it is hereby notified for general

information that all repairs to the above bridge are now complete and the bridge is now open to normal traffic.

> L. C. WILLIAMS, for Director of Public Works.

Public Works Office, Colombo, November 13, 1952.

### Cancellation of the Registration of Place of Worship for Solemnization of Marriages

IN pursuance of the provisions of section 12 of the Marriage Registration Ordinance (Cap. 95), I, Arumugam Arulpıragasam, Registrar-General of Ceylon, do hereby notify that the registration of the under-mentioned building which is no longer used as a place of public Christian worship, for the solemnization of marriages therein, is cancelled.

Number: 419.

Date of Registration: January 7, 1926.
Description: Dutch Reformed Church.
Situation: Galle Road, Wellawatta, Colombo
Municipality, Colombo District.

Minister or Proprietor or Trustee: General Consistory of the Dutch Reformed Church in Ceylon. Religious denomination on whose behalf the build-ing is registered: Dutch Reformed Church.

> A. ARULPIRAGASAM, Registrar General.

Registrar-General's Office. Colombo 1, November 14, 1952.

### Registration of a Place of Worship for Solemnization of Marriages

IN pursuance of the provisions of section 12 (2) of the Marriage Registration Ordinance (Cap. 95), I, Arumugam Arulpiragasam, Registrar-General of Ceylon, do hereby notify that the under-mentioned building, used as a place of public Christian worship, has been duly registered for the solemnization of marriages therein in lieu of the building registered under entry No. 419 of January 7, 1926, which is no longer used for the public worship of the congregation on whose behalf it was registered.

Number: 743.

Date of Registration: November 14, 1952.

Description: Assessment No. 363.

Situation: Galle Road, Wellawatta, Colombo Municipality, Colombo District.
Minister or Proprietor or Trustee: General Consis-

tory of the Dutch Reformed Church in Ceylon, Proprietor.

Religious denomination on whose behalf the building is registered: Dutch Reformed Church in Ceylon.

> A. ARULPIRAGASAM, Registrar-General.

Registrar-General's Office Colombo 1, November 14, 1952.

Pb.S. 119/C.

### In the Matter of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, and in the Matter of striking the name of Matara Trading Company Limited, off the Register of Companies under Section 277.

WHEREAS there is reasonable cause to believe that Matara Trading Company Limited, a company incorporated on December 18, 1946, under the provisions of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, is not carrying on business or in operation.

And whereas notice dated July 26, 1952, was published in Gazette No. 10,431 of August 1, 1952, that the name of Matara Trading Company Limited, would at the expiration of three months from that date be struck off the register, unless cause was shown to the contrary.

And whereas Matara Trading Company Limited, has not shown cause to the contrary within the period of three months aforesaid.

therefore I, Walter Mahesa Sellayah, Registrar of Companies, acting under section 277 (5) of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, be by this notice declare that Matara Trading Company Limited, was on October 26, 1952, struck off the Register of Companies and the said Company is dissolved.

> W. M. SELLAYAH, Registrar of Companies.

Department of the Registrar of Companies, Secretariat Premises, Colombo 1, November 12, 1952.

Pb. S. 151/C.

In the Matter of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, and in the Matter of striking the name of The Ratna Transport Company Limited, off the Register of Companies under Section 277.

WHEREAS there is reasonable cause to believe that the Ratna Transport Company Limited, a company incorporated on June 30, 1948, under the provisions of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, is not carrying on business or in operation.

Now know ye that I, Walter Mahesa Sellayah, Registrar of Companies, acting under Section 277 (3) of the Companies Ordinance, No. 51 of 1938, do hereby give notice that at the expiration of 3 months from this date, the name of the Ratna Transport Company Limited, will unless cause is shown to the contrary, be struck off the register of companies kept in this office and the Company will be dissolved.

> W. M. SELLAYAH, Registrar of Companies.

Department of the Registrar of Companies, Block "D", Secretariat Premises, Colombo 1, November 12, 1952.

### Additional List of Auditors for the Period 1951/52 Under the Companies (Auditors) Regulation, 1941 (Pursuant to Regulation 11)

INDIVIDUAL (ORDINARY CERTIFICATE)

Name

Business Address.

Dawes Ferderic George .. P. O. Box 154, Colombo.

W. M. SELLAYAH, Registrar of Companies. Colombo 1, November 12, 1952.

### Combined Notice No. 49.

VARIABLE RATES OF DUTY ON RUBBER, TEA AND COPRA AND COGNATE PRODUCTS

EXPORT duties on rubber, tea and copra and cognate products in terms of the resolutions under the Customs Ord. (Cap. 185), published in Gazette No. 10,304 of October 5, 1951, and Gazettes Extraordinary Nos. 10,327 of December 5, 1951, 10,364 c March 5, 1952, and 10,457 of September 30, 1952.

### A-Rubber. No. 64

Estimated f.o.b. value of R. M. A. sheet No. 1 during week commencing Monday, 23rd/24th November, 1952: Re. 1.44 per lb.

Export duty per lb. on rubber of any description other than Scrap Crepe for week commencing Monday, 23rd/24th November, 1952: .15 cts. (cents fifteen only).

Estimated f.o.b. value of Scrap Crepe No. 1 during week commencing Monday 23rd/24th November, 1952: Re. 1.12 per lb.

Export duty per lb. on Scrap Crepe for week commencing Monday 23rd/24th November, 1952: .15 cts. (cents fifteen only).

Note.—The above duty is in addition to the duty of Re. 1.40 cts. per 100 lb. leviable under the Medical Wants Ord., the Rubber Research Ord., and the Rubber Control Ord.

### B-Tea. No. 61

Estimated f.o.b. value of tea during week commencing Monday 23rd/24th November, 1952: Rs. 2.48 per lb.

Export duty per lb. on tea for the week commencing Monday 23rd/24th November, 1952: .46 cts. (cents forty six only).

Note.—(1) The above duty is in addition to the duty of Rs. 2.25 cts. per 100 lb. leviable under the Medical Wants Ord., the Tea Control Ord., the Tea Propaganda Ord. and the Tea Research Ord.

(2) Tea exported by post or as passengers' baggage will pay a total fixed duty of Rs. 42.25 cts. per 100 lb.

### C-Copra and Cognate Productions. No. 51

Estimated f.o.b. value of Estate No. 1 Copra during the week commencing Monday 23rd/24th November, 1952: Rs. 1062.00 per ton.

Export duties for the week commencing Monday 23rd/24th November, 1952:

Copra Rs. 249.00 per ton, Coconut Oil Rs. 199.50 per ton, Desiccated Coconut Rs. 149.50 per ton, Fresh Coconuts Rs. 62.50 per ton.

Note.—(1) The above duty is in addition to the following duties leviable under the Coconut Research Amendment Act. No. 31 of 1950 and the Coconut Products Ord. (Cap. 129);

Copra Re. 1.75 per ton,
Coconut Oil Rs. 2.67½ per ton,
Desiccated Coconut Rs. 2.45 per ton,
Fresh Coconuts .25 cts. per 1,000 nuts.

(2) The following total fixed rates of duty will apply to exports by posts, as passengers' baggage and as ships' stores:

Copra .18 cts. per lb.

Coconut Oil .15 cts. per lb.

Desiccated Coconut .11 cts. per lb. 
Fresh Coconuts .5 cts. per nut.

A. L. PERERA, for Principal Collector of Customs.

No. A/486, H. M. Customs, Colombo, November 15, 1952.

#### Manufacture of Matches Regulations, 1938

BY virtue of the powers vested in the Director of Industries by regulation 7 of the Manufacture of Matches Regulations, 1938, I, Egerton Christison Selvarayan Paul, Acting Director of Industries, do hereby give notice that I have decided to issue a licence to manufacture matches to Mr. P. P. K. V. Nataraja Nadar of Prince Street, Colombo 3, being the proprietor, of Messrs. P. P. K. Vellaippa Nadar, trading under the firm, name and style of P. P. K. Vellaiappa Nadar, 148, Prince Street, Colombo 11, and have allocated to the said firm a quota of 1,546 cases per year.

E. C. S. Paul, Actg. Director of Industries.

Colombo November 18, 1952.

### The Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946

IT is hereby notified that I, R. D. P. Paulusz, Assistant Government Agent of the Kalutara District, have by virtue of powers vested in me by section 15 (1) (a) of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946, approved the resolution set out in the Schedule hereto.

R. D. P. Paulusz, Assistant Government Agent.

Kalutara, October 30, 1951.

### Schedule—Resolution

This meeting of proprietors within the irrigable area of the Gonagalyaya Kumbura Anicut Scheme Irrigation work in the Kalutara District, Western Province, approves of the Scheme relating to that Irrigation work and prepared under Part V of the Irrigation Ordinance, No. 32 of 1946.

### The Fauna and Flora Protection Ordinance

I, M. S. Perera, District Warden of the Hambantota District, do hereby declare under section 12 (1) of the Fauna and Flora Protection Ordinance (Cap. 325), the area specified hereunder to be an area within which damage by elephants is apprehended.

A licence authorizing the holder thereof to hunt, shoot, kill, or take any such elephant will, on application made to me, be issued subject to such conditions as may be necessary or expedient, free of charge.

This declaration will be in force for a period of two months from the date hereof.

> M. S. PERERA, District Warden.

The Kachcheri, Hambantota, November 12, 1952.

### Area referred to

The Village Headman's division of Bundala in Magam Pattu of the Hambantota District, bounded on the north by a line drawn from the first mile post on Andalla Irrigation road to the north-east to join the Kirindi Oya; on the East by the Kirindi Oya; on the south by the sea; and on the west by a line drawn from the first mile post on the Andalla Irrigation road to the 9th mile post on the Weligatta-Bundala P. W. D. road and thence to the sea.

### The Fauna and Flora Protection Ordinance

I, M. Rajendra, Govt. Agent, N.-C.P. and District Warden, Anuradhapura District, do hereby declare under section 12 (1) of the Fauna and Flora Protection Ordinance, the area specified hereunder to be an area within which damage by elephants is apprehended.

2. A licence authorizing the holder thereof to hunt, shoot, kill or take an elephant within the area specified below, will on application made to me, be issued subject to such conditions as may be necessary or expedient, free of charge.

### 3. Area referred to:

Pandiyankadawala Colony, Puwarisankulama and Pandiyankadawala Road in Tulana No. 15 of Nuwaragampalata West.

About 8 feet in height and dark in Colour.

4. Further particulars can be had from the D.R.O., NPW.

This notice is valid for two months from today—

M. RAJENDRA, Govt. Agent, N.C.P. & District Warden.

The Kachcheri, Anuradhapura, November 14, 1952.

### Proclamation—Rabies

WHEREAS there is danger of rabies in the Village Headmen's Divisions of Talaimannar, Pesalai, Erukkalampiddy, Thalvupadu and Vidataltivu in the Mannar District, Northern Province, it is hereby notified under section 11 of the Rabies Ordinance (Chapter 333) that any dog found in any place or road or any place other than a private building, compound or garden within the above mentioned Village Headmen's Divisions, not being tied or led, shall be liable to be destroyed forthwith.

This Proclamation shall take effect from November 15, 1952.

> C. J. SERASINGHE, Assistant Government Agent.

The Kachcheri, Mannar, November 15, 1952.

### Bank of Ceylon

NOTICE TO SHAREHOLDERS

THE Register of Shareholders and the Register of Transfers will be closed from November 29, 1952, to December 13, 1952, inclusive.

> P. STROYAN, Acting General Manager.

November 21, 1952.

# Excise Ordinance" Notices

### Local Option Poll for the closure of Toddy Tavern No. 4, Koddaikallar, Batticaloa District

IT is hereby notified that the Government Agent, Eastern Province, Batticaloa, in exercise of the powers vested in him by Rule 6 specified in Excise Notification No. 146 published in Government Gazette No. 7,478 of August 14, 1923, as amended by Excise Notifications Nos. 180, 187, 194, 221, 225 and 231, will hold a local option poll on Saturday, January 24, 1953, at BT/Koddaikallar, Government Tamil School, for recording votes for the purpose of ascertaining whether 60% of the persons on the certified lists of voters (villages of Koddaikallar, Ondachimadam, Mahiloor, Mahilumunai and Periyakallar Division No. 1), are in favour of closing the toddy tavern at Koddaikallar.

The hours of polling will be from 8 a.m. to 12 noon and from 1 p.m. to 6 p.m.

> H. C. GOONEWARDENA, Government Agent.

The Kachcheri, Batticaloa, November 17, 1952.

### Local Option Poll to be held in 1952-53, Colombo District

IT is hereby notified that in terms of Rule 6 of Excise Notification No. 146, published in the Government Gazette No.,7,478 of August 14, 1925, as amended by Excise Notifications Nos. 180, 187, 197, 221, 225 and 231, I have appointed the under-mentioned date, time and place of recording the votes for the purpose of ascertaining whether 60 per cent. of the voters in the Final List of Voters are in favour of re-opening, with effect from October 1, 1953, the toddy tavern specified in the schedule below:-

Name of Tavern

Time

Place (Polling Station)

Villages comprising the Voting Area

Toddy Tavern in the December 13, Mudundoga area

1 p.m. to 6 p.m.

ment Mixed School

- 8 a.m. to 12 noon and Bellunmahara Govern- V. H. Div. No. 232, Heneratgoda Godagedara, Mudungoda (V. H. Div. in full)
  - V. H. Div. No. 233, Moragoda (V. H. Div. in full)
  - V. H. Div. No. 234, Bendiyamulla, Kidagammulla (Part of V. H. Div.)
  - V. H. Div. No. 235, Orutota (Part of V. H. Div.)
  - V.' H. Div. No. 236, Pahala Yagoda (Part of V. H. Div.)
  - V. H. Div. No. 238, Amunugoda, Belunmahara, Galgamuwa (V. H. Div. in full)
  - V. H. Div. No. 240, Ihala Imbulgoda (Part of V. H. Div.)
  - V. H. Div. No. 225, Gampaha, Alutgama (Part of V. H. Div.)

G. P. TAMBAYAH, Government Agent.

The Kachcheri, Colombo, November 14, 1952.

#### 1966

### Local Option Poll to be held in 1952-53 for closure of the Valvettitural Arrack Tavern in the Valvettiturai Town Council Area

1T is heroby notified in terms of rule 6 of Excise Notification No. 146 published in Government Gazette No. 7,478 of August 14, 1925 as amended by Excise Notification Nos. 180,187, 194, 221, 225 and 231, I have appointed the undermentioned date, time and places for recording the votes for the purpose of ascertaining whether 60 per cent. of the voter in the final list of voters are in favour of closing with effect from October 1,1953 the licensed premises specified in Schedule

Name of Tavern

Date

Time.

Places (Polling Stations)

Mission

Villages or other divisions assigned to the Polling Stations

Arrack Tavern No. 7, Valvettiturai

17.12.52 .. 8 a.m. to 12 noon and 1. Sivaguru Vidyasalai, Ward No. 1 in the Town Council 1 p.m. to 6 p.m. Valvettiturai limits of Valvettiturai 1 p.m. to 6 p.m.

limits of Valvettiturai

2. American

Ward Nos. 2 and 3 in the Town

School, Valvettiturai 3. Chidambara

Council limits of Velvettiturai

Valvettiturai

College, Wards 4 and 5 in the Town Council limits of Valvettiturai

The Kachcheri, Jaffna, November 17, 1952.

P. J. Hudson, Government Agent.

### Local Option Poll to be held in 1952-53 for closure of Arrack Tavern—Vannankerni

IT is hereby notified that in terms of rule 6 of Excise Notification No. 146 published in the Government Gazette No. 7,478 of August 14, 1925, as amended by Excise Notification Nos. 180, 187, 194, 221, 225 and 231, I have appointed under-mentioned date, time and place for recording the votes for the purpose of ascertaining whether 60 per cent. of the voters in the final list of voters are in favour of closing, with effect from October 1, 1953, the licensed premises specified in the schedule below :--

Name of Tavern

Dáte

Place (Polling Station)

Villages comprising the voting areas

Arrack Tavern No. 5, Vannankerni

Committee area of Pulopallai in Jaffna District

13.12.52 .. 8 a.m. to 12 noon and Village Committee Office The Villages of Tampakamam,
1 p.m. to 6 p.m. Pulopallai in Village Vannankerni, Periapalai and Vannankerni, Periapalai and Pulopallai in the D. R. O's Division of Pachchilapali-Pallai in the Jaffna District

The Kachcheri, Jaffna, November 17, 1952.

P. J. Hudson, Government Agent.

### Local Option Poll to be held in 1952-53 for closure of the Chavakachcheri Arrack Tavern in the Chavakachcheri Town Council Area

IT is hereby notified that in terms of rule 6 of Excise Notification No. 146 published in the Government Gazette No. 7,478 of August 14, 1925, as amended by Excise Notification Nos. 180, 187, 194, 221, 225 and 231, I have appointed the under-mentioned date, time and places for recording the votes for the purpose of ascertaining whether 60 per cent. of the voters in the final list of voters are in favour of closing with effect from October 1, 1953, the licenced premises specified in the schedule below :-

Name of Tavern

Date

Time

1 p.m. to 6 p.m.

Places (Polling Stations) Villages or other divisions assigned to the Polling Stations

Arrack Tavern No. 4, 20,12.52 .. 8 a.m. to 12 noon and 1. Ganesha Chavakachcheri

Nunavil West

Vidyasalai, Wards 7 and 8 in the Chavakachcheri Town Council area in the village Headman's Division of Nunavil

2. Drieberg Chavakachcheri

College, Wards 1, 2, 3 and 4 in the Chavakachcheri Town Council area in the Village Headman's Division of Chavakachcheri South

Kurudavil Chavakachcheri

3. Saraswathy Vidyasalai, Wards 5 and 6 in the Chavakachcheri Town Council area in the Village Headman's Division of Chavakachcheri North.

The Kachcheri, Jaffna, November 17, 1952.

P. J. HUDSON, Gosvernment Agent.

# 1949 නො. 3 දරණ ඉන්දියානු සහ පාකිස්තෘනි නිවැසි (පුරවැසි) පනත පිළිබඳ දන්වීම්

### 44 ඉපාර්මය

1949 ඉහා. 3 දරණ ඉහ්දියානු සහ පෘකිස්තානී කීවැසි (පූරවීෑසි) පහක

### පන නේ දහවෑනි වගන්තිය යටතේ දුන්වීම්සි

ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී වාසින් ලියාපදිංචිකිරීමේ කොමසාරිස් තැන්පත් වික්ටර් ලොසිඩ් වීරසිංහ වන මා, 1949 නො. 3 දරණ මුන්දියානු සහ පාකිස්තානි නිවැසි (පුරවැසි) පනඉන් දහවැනි වහන්තිය සටහෝ දුනුම්දී සිටින්නේ පහත සඳහන් උපලේඛනමේ දක්වන සෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම එකී පනහන් 4 වැහි වහන්තියේ 1 වැනි උප වහන්තිය සටහේ අනුමත කිරීමට සම්කීසි මහජනයෙකුමේ විරුඛතාවයක් ඇත්නම්, කුමන කාරණ නිසා එවැනි විරුඛතාවය මූල්කරෙගනු ලැබීද සනු සඳහන් ලිපියක් මෙම දූන්වීම පුසිමකාල දින සිට මාසයක් තුළඳී ගනාලැබුනි නම් ඒ සෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම අනුමනකරේණ බවයි.

**ക്ഷൂർ** ഒമെ

මිරුබවන සෑම අගෙකුගේ සමුදුණි නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙළ සෑම විරුබවීමේ සිවේදනයකමේ ඇතුළක්විය යුතුයි.

වලි 1952ක්වූ නොවැ ිබර් මස 19වෙනි දින කොළඹදීය.

A 6

වී. ඇල්. වීරසිංක, ඉදියියානු සහ පාකීස්තානි වාසීන් ලියාපදිංචිකීරීමේ නොමසාරිස්තැරා.

8 - <b>6</b> 0		උපලේඛනය
ඉල්ලුම්පතු නොමඹර සහ දිනං	රර්	ලංකාවේ පුරවැසිගෙකු වශුගෙන් ලියාපදීංචිකිරීමට අයැද සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ ලියුම් ලැබෙන පිළීවෙළ
C 1613 28.10.50	••	අලගත් සීනම්බරම්, 401, ශාලූපාර, කොල්ලුපිටිය
C 4162 21.7.51	••	එන්නායි අම්මාල්, 60/12, ශව් වෙළඳ පොල, බේස්ලයින් පාර, කොළඹ
C 5687 2.8.51	••	සවාමිනාතන් දෙරජිනාල්ඩ් සෑමුවෙල්, අර්. වයි. පී. වී. නාඩාර් සහ සමාගම බාරේ 58, වේල්ලව්පීය, ⊕කාළඹ
D 736 17.7 51	••	ජූ ලියස් මයිකල්, නො. 3 <b>කවු</b> ඩාන පාර, ¢දහිවිල
D 1857 5.7.51	••	කරුප්පන් <b>අල</b> ගි, පෙරිබ්වත්ත, පුවික්පිටිර -
D 1859 5.7.51	••	⊛ලච්චූමි <b>මූත්තම්මා, ⊕පරිබ්වත්ත,</b> පුවක්පිටි <b>ය</b>
H 59 25.8.50	• •	අරූතාස <b>ලම්</b> වීරප් <b>පන්,</b> ගලf පිල් ශෘප්, පන්පිල
H 800 20.12.50	••	ඉෂක් චාවුඩි කාඉද්රීබිබි, හිරීඳිඇල්ල ශාප්, නිවි ටිශුනීස්ගල්ල කොටස, ර <b>න්ගල</b>
I 400 26.1.51	••	ඹුරැගන් කහේදසාමි, බහරෑන්දුචිත්ත, ඉක <b>ාත්ම≎ේ</b>
I 451 5.2.51	••	මූත්තුකාමි <b>මූත්තයියා, බහර</b> ැප <b>ුවත්ත, ඎත්ම●ල්</b>
I 2390 23.5.51	• •	සුපුමනියන් අක්කියිමුන්තු, රීලාගලවන්ත, කොත්මලේ
L 1321 13.11.50	• •	වීරප්පන් මූතිය§ීමල්, කුරුදුවන් <b>ත, ගම්</b> ලපාලි •
<b>L</b> 3666 3.5.51	• •	සුප් 3න් සින්නයියා, ඹරිඉයාහ්, ගමිඉටාල
<b>L</b> 4459 2.7:51	• •	වේථ වේල්ලාවි, නස්ශම්වන්න, පුස් සෙල්ලාව
$\substack{\textbf{L 4676}\\2.7.51}$	••	වා <b>තන් මන්</b> ගයි, ඉදුරගල්ලව <mark>න්ත,</mark> පුස්මසල්ලාව
R 1479 25.2.51	••	මූර <sub>ැ</sub> නාසී <b>කුප්පායි</b> ස්කුම්ස්, නුවිරදිළිය
R 1633 18.3.51	• •	හල්ලප්පහ් මුත්තුසාමි, <b>මහ</b> ගස්තොට, නුවිරඑළිය
R1636 18.3.51	• •	පච්චමුන්තු මිනාච්චි, මහගස් කොට, නුවර එළිය
S 2071 27.7.51	••	පාලනියන්හි පෙරීසකාම, නුලන්දුව්වන්න, අකුරැස්ස
T 117 23.1.51	• •	පාලභීගජපන් සුප්පසියා, ඉපරකුදෝරු ඇත්. චින්නසියා බාරේ, ඉනා. 6, ඉකා්මීන්ටත් පාර, මඩකලපු <sup>ම</sup>
X 3035 29.6.51	• •	එටික්කන් මාරප්පන්, නො. 1, ගෑන්ල් ලිසින්, සී. ජී. ආර්. ඕසිය
Y 1688 30.1.51	• •	කුරුමුගත් සඳුයන්, <b>අගරුමලේ කො</b> ටස, උනගල ශාප්, තාලිඑල
AA 948 14.5.51	• •	එල්ලුප්පන් රාමසියා, හෝටන්වන්ත, නිවිතිගල
DD 629 18.2.51	••	සින්ණපාඉයැල් ඉශ්ශම්බරම්, ඉඩන්ස්වර්ත් වන්න, ඉදහිළුවීව
KD 533 6.9.50	••	විසිහිලිංග <b>ම් සියම්</b> පිල්ලෙසි, 25 <b>6, ර</b> න්ගල පාර, නෙල්දෙනිය

### 4 B ඉප්රේමය

### 1949 🗫 නා. 3 දරණ ඉන්දියානු සහ ජාකීස්තානී නීමැසි (පූරවැසි) පහත

### පන නේ දහවැනි විගන්තිය ු යටතේ දුන්වීමයි

ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානි වාසීන් ලියාපදි•චිකිරීමේ කොම්සාරිස් තැන්පත් වික්ටර් ලොසිඩ් විරසිංහ වන මා, 1949 නො. 3 දර්ණ ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානි නිවැසි (පූරවැසි) පනතේ දහවැනිවගත්තිය යටතේ දැනුඹිදී සිටින්නේ, පහත සඳහන් උපලේඛනගේ දක්වන සෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ෂ එකී පනතෝ 4 වැනි විගන්තියේ 1 වැනි සහ 2 වැනි උප වියන්ති යටතේ අනුමතකිරීමට යම්කිසි මිහජනයෙකුගේ මිරුඩතාවයක් ඇත්නම්, කුමන කාරණ නිසා එවැනි විරුඩතාවය මූල් කරගනු ලෑබීද යනු සඳහන් ලිපියක් මෙම දූන්වීම පුසිඩකළ දීන සිට මසක් තුළදී නොලැබුනි නම් ඒ සෑම ඉල්ලුම්පතුයක්ම අනුමතකරන බවයි.

මීරුඹ්වන යෑම අයකුගේම සමපුණ් නම සහ ලිදුම් ලැබෙන පිළිවෙළ සෑම විරුබවීමේ නිවේදනයකම ඇතුළත්විය යුතුයි.

```
වීම් 1952ක්වූ නොවැම්බර් මස 19වෙනි දින
                                                                                      වී. ඇල්. වීරසිංහ,
                                                                      ඉන්දියානු සහ පාකිස්තානී වාසින් ලියාපදි•චිකිරීමේ
               ංකාළඹදීය.
                                                                                     කොමසාරිස්තැන.
                                                    උපලේඛනය
ඉල් ලුම් පතුයෙනි
                    ලංකා පුරවැසිගෙකු ලෙස ලීයාපදි•විකිරීමට
අයැද සිටිනු ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ
                                                                 ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලිසාපදිංචිකිරීමට ඉල්ලුම්කරන
  ඉහාම්මරය
                                                                   අයගේ නමත් සමග ලියාපදිංචිකිරීමට අයැද සිටින අනා
   සහ දිනය
                             ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙළ
                                                                    අයකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කාරුට ඇති සම්බනිකම
C,1316
                ෙක්. ඉජාත් ඇත්ඩා පුතාන්දු, මර්තිනු පුතාන්දුගේ පුත්, 97/4, අත්තෝන් අම්මාල් (භායඞාව්)
9.9.50
                 බුාස්පවුන්ඩර් වීරීය, කොළඹ
                                                                        සන්දනලම්මා (දුව)
                                                                        නෙරිසා අම්මා (දුව්)
                                                                         ලෝර්දි ආම්මා (දුව)
               මිදසාමිගේ පුතාවන පිව්වෙයි, 49/19, සාහේත ජෝසප්ස් සෙල්වදුදෙයි මෙරි සෙල්වම් (සාහේච්
C 2211
26.2.51
                 මාවත, ගුෑත්ඩ් පාස්, කොළඹ
C 3060
               විරායීල් රාමන් නුපොණන්, 145/6, සාන්න ජෝසප්ගගේ වීපීය, රාමන් මේරි ඉනෝහා (සාාස්§ාව)
11.6.51
                  ගුෑන්ඞ්පාස්, කොළඹ
                                                                         සී. ණේ. කමලංවතී (දුව්)
                                                                        සී. කේ. සිතාවනී (දුව්)
                                                                         සී. කේ. ධම්පාලන් (පූතා)
                                                                        සී. කේ. ජයරාජා (පූතා)
C 3172
                මාලයන්ඩ්ගේ පුතාවන සත්දනම්, 480, ගාල පාර, "ඒ"
                                                                        තත්ගමුත්තු පොත්නම්මා (භායදීාව)
19.6.51
                                                                         ලෙච්චිමි (දුම)
                  බ්ලොක්, නො. 8, සී ඇම් සී නීවාස, වැල්ලමන්න
                                                                         කාතිගාසු (පුතා)
                                                                         කන්දසියා (පුතා)-
                                                                         සූප්පයියා (පුතා)
                                                                         සන්මුගම් (පුතා)
                                                                         රාමසියා (පුතා)
C 3326
           .. සැමුවේල් මුන්තසියා, 500/116, බ්ලුමෙන්ඩල් පාර, කොළඹ
                                                                        සව්ර අම්මාල් නී දනිගෙල් (කාශ්‍යිාව්)
                                                                         ඉජාස් ඒබුගම් (පුහා)
21.6.51
                                                                         මරිඅම්මල් ඉංල්ව පකියම් (දුව)
                                                                         එඩ්වඩ් සැමුවේ (පුතා)
                                                                         eසල්ලම්මල් සුපෙවනි (දුව)
 C 3435
           .. ඛගචන්දුස් ශීචක්කුම් මිර්වත්ඛානි, 314, ශාලු පාර, ඛම්බල සිතාබාසි බගචන්දුස් මර්වන්ඛානි (භාශ්ණාව)
 4.7.51
 C 3590
                පිරමිනයාගම සන්කාර, නාරාශනන්, ඩි⊛රක්ටර් වීර⊛ක්සරී ගෝමිනි අම්මාල් නාරාශනන් (භාශ®ාච)
22.6.51
                  (සීමා සහිත), 160, කැපැල් පෙට්ටීය, 185, ගුෘත්ඩ්පාස් පාර,
                                                                         ඇස්. මූතුරුම්ලිංගම් (පූතා)
                  ඉහාළඹ
                                                                         ඇස්. අත්දල් (දුව)
 C 3859
                                                                         සූගාරබායි එබුාම්ජී (භාගතීාව)
                කාම්රුඩින් ඩාවුස්බෝයි, 136, හතරවෙනි හරස්වීරිය, කොළඹ
                                                                         අස්මාඩායි කමරුඩිත් (දුව)
                                                                         මෝසින්බොයි කම්රුඩ්න් (පුතා)
                                                                         කුර්ධන් හුස්භාසින් කම්රුම්න් (පුනා)
                                                                         අන්මේරලි කම්රුසින් (පූතා)
                                                                         ඉසල්මාඛායි කුම්රුඩ්න් (දුව)
                                                                         කුට්ටුඩ්න් කමරුඩින් (පුතා)
                                                                         මුස්ටනලි කෑදිරුඩින් (පූතා)
 C 4609
            .. මොහම්බලි ඒබුගම්ජි, 195, පින්ස්වීරිය, කොළඹ 11
                                                                     .. පිරින්ඛායි මුල්ලාරාජ්බෝයි (භාය$ාව)
                                                                         මුමුතාබායි මොහමඩලි (දුව)
කටින්බෝයි මොහමඩලි (පුතා)
 28.7.51
                                                                         බෂිරලි මොහමඩලි (පුතා)
                                                                          ෧ජී තුම්බාසි මෙ≥හමඩලී (දුමු)
  D 614
                 රාමකිෂ්ණ ඉතා්මසුන්දරම්, ද ඉහෙන්ටුල් ඩිස්ඉපන්සරීය සහ රාජේස්වරී උපෝමසුන්දරම් (භායඣාව)
                                                                          සාමුනදේවී සෞඛ්ම සුත්දර ු (දුව)
 27.6.51
                   සජරිය, මහරාගම
                                                                          රෙවිති සෝමසුන්දරම් (දුව්)
 D 1379
                                                                      .. ඉර්සම්මල් (කායු ඕාම)
                 ෙක්ක්ක්ක්ක් පූත්සිස්, ඔරේන්ජි නිල්වත්ත, රාගම ි
 31.7.51
                                                                          @1273
                                                                          ප්වර්
                                                                         සැමු වෙල්
                                                                                          දරුමෝ
                                                                          නීරේසා
                                                                          සවරිඅම්මාල්
                                                                          ඉම්රි ඉමානිකා
   D 1802
             .. අම්මුත්තු සින්නසිසා, සිරිසදවත්ත, පුවක්පිටිය
                                                                      .. සින්නසියා නන්ගම්මා (භායඹාව)
   1.7.51
                                                                          සිත්නයියා අයිලන්දම්
                                                                          සින්නසියා මුරුගසියා
                                                                          සින්නසියා රාසසියා
                                                                                                උදරුවෝ
                                                                          සින්නයියා රෙන්ගණම්
                                                                         · `සීන්නයියා @ න්නයියා
```

සින්නසියා කන්නසියා

```
ලංකා පුරවෑසිගෙකු ලෙස ලිගාප<ි ංචික්රීම්ට ඉල්ලුම්කරහ
                    ලංකා පුරවැසිගෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට
අයැද සිටින ඉල්ලුම්කරුගෝ නම් සහ
ඉල් දුම්පතු ගෙනි
                                                                  අයගේ නමත් සමග ලියාපදිංචිකිරීමට අයැද් සිටින අනා
•නා <sup>ඉ</sup>මරය සහ
                                                                     අයකුගේ නම සහ ඉල්ලු 🏿 කරුට ඇති සම්බනිකම
    ို့စာထ
                            ලියුම ලැබේන පිළිවේළ
                                                                        කට්ටායන් රෙහගම්මා (භායඹාව්)
                ෧වම්බන් ෧වලීවන්, පානශූලවක්ත, තූත්මෝදර, හෝමාගම
D 1815
                                                                         වේලිචන් මූනිඅම්මා
 5.7 51
                                                                                            දරුමෝ
                                                                         වෙලිවන් ද්සිවනේසි 🕽
                සන්ගරන් මරිඅප්පන්, පාහගුලවන්න, කුන්මෝදර, ගෝමගම
                                                                        සාමෙල් කඳිරායී (භායදීාව්)
D 1816
 5.7.51
                                                                         ආර්. අන්ඩීම් (දරුවා)
D 1858
                කරුමන් රාමසාමි, පෙරිබ්වත්ත, පුවක්පිටිය, හෝමගම
 5.7.51
               මූරුගත් වේලායිදම්, පෙර්බ්වන්න, පූචික්පිරිය
                                                                         වීරන් කරුප්පයී (භායෳීාව)
D 1867
 5.7.51
D 1877
               කරුවන් පෙරුමාල්, පෙරීබිවත්ත, පුවක්පිටිය
                                                                         මුත්තසියා සින්නන්කා (භාය$ාව්)
                                                                         ෙසරුමාල් නල්ලම්මා (ද<mark>ීර</mark>ුවා)
 5.7.51
                                                                         මූරුගන් පතිඑකාලී (භාස්ඎීව)
               ෧පරැමාල් භාඛාර් අරිකිච්නන්, කන්ගානි, ඹ•ර්න්•විට් <mark>වන්න,</mark>
E 5636/p
                                                                         කමලම් (දුව)
                  කීරවන් නුඩුව
24.7.51
                                                                         ජම්බුලින්ගම් (පූතා)
E 5638/D
               පන්දුර නාඩාර් සින්නදුර්, ඔරේන්වේට් වන්න, කිරීවන්තුඩුව් . .
                                                                         අන්හපකියම් (දුව්)
                                                                          මන්ගලවලි (දුව)
24.7.51
                                                                         සවුන්ද පන්ද්යන් (පුතා)
                                                                         පාල් පන්දියන් (පුතා)
                                                                         වෙල්ලිය භාඩාර් (පුභා)
                                                                         සවුන්දුම්මා බගමනි (දුව්)
                                                                         රාධා පොන්නු රූව (දුව්)
               ඇන්තොඨ ම්ුත්තු රාමසියා
                                            නොකොත් අත්නෝනිමුත්තු
                                                                         පාර්විනි මිරිඅඳීම (භාය$ාව්)
E 5643/p
                                                                         ලස බේතියන් (පුතා)
24.7.51
                 සැහපුගාසම්, ඔරේන්වේට් වික්ත, කිරීවත්තුඩුව්
                                                                         පිලෝමනී (දුව)
                                                                         •ජෑසප් (පුතා)
                                                                          නුරසම්මා (දුව්)
                                                                          කනකම්මා (දුව්)
                                                                          අන්ඞිච්චු නොහොත් වීරයී (භාය්ෂීාම්)
               රා ම සාමි
                                                           කිරීවන්තුඩුව,
                                       ඔරේන්වේච්චින්න.
E 5645/p
                        කරු පයියා,
                  මනෝළිගම්
 24.7.51
                                                                          මුන්නසීයා රා⊛ජ් ඥාන් (පුනා)
 F 465
               සන්ගරලිංගම් සුප්පන්, බෙල්වුඩ්වන්න, ගලග
                                                                         සීනි සුප්පන් (භාය‰ීව්)
                                                                         වල්ලි්අම්මා (දුව)
15.8.50
           . . . සුප්පයියා සින්නසියා, බැලුන්ගලවන්න, කඩුගන්නාව
                                                                     .. - මරීසි (භායම්වේ)
 F 951
                                                                         සුප් යසියා (පුතා)
20.11.50
                                                                         පුචිසි (දුව)
                                                                          සේවාගුන් පාර්වනී (තායිදීාව)
F 1270
               සුප්පන් මස්වාගන්, මර්කන්ටයිල් වන්න, කඩුගන්නාව
                                                                          සේවාගන් අලගරත්නම්
10.3.51
                                                                                                 දරු වෝ
                                                                          ගස්වාගම් ඉේහෝදිරරාජී
F 1570
               මුනියන් 🖥 රාමසාමි, ඉහල ගලන, ගලන ශාප්, ගලන
                                                                          මූකයි රාමසාම් (භායඖව)
                                                                          මිකාච්චි
2.4.51
                                                                                       දරුවෝ
                                                                          ෙ∉රන්ගාසි
                                                                          නල්ලම්මා මුක්කන් (භායමාව)
F 1571
               ඇත් බ් මුක්කයියා, ඉහල ගලහ, ගලක ගෘජ, ගලක
                                                                          මේ ලු
2.4.51
                                                                          ඇත්ම්
                                                                                          ·දරුඉව}
                                                                          මරුතඹුන්තු
                                                                          ර කසියියා
                පිලරික්කන් කුතන්, රිච්ලෑන්ඩ්ස් කොටස, ඌනගල්ල ශාප්,
 H 1055
                                                                          රාජම්මාල් (භාග්‍රීාව)
17.12.50
                  මදුල්කැලේ
 H 1307
               කීට්නන් මරුදමුක්කු, පල්ලෙකැලේ ශාප්, නුවර
                                                                          අන්ජලි (තාගදීාව)
28.12 50
 J 1912
               සින්නයියා වීරමුන්තු, ශ්ලෙන්ට්ල්ට් කොටස, ශ්ලෙන්ට්ල්ට් ශෘප්
                                                                          වීරමුකතු ලෙච්චුම් (භාය$ාව)
17.6.51
                  මස්කෙලිය
                                                                          වීරමුන්තු ඉරුසායි (දුව)
                                                                          වීරම්ත්තු ජීච්චයි (දුව)
                                                                          පීරමුත්තු පෙරුණිල් (පූතා)
                                                                          වීරමුත්තු කරුප්පත් නොහොත් කරප්පුසියා
                                                                             (පුහා)
                                                                          හයිනා මොහමිදු පිච්චයියම්මාල් (කාය්දීාව්)
 L 1334
               පෙරුමාල් ෂරීප්, කුරුන්දුමන්න, ගම්පොල
13.11.50
L 3587
               කත්නප්පත් අරුමුගම්, ඔරිගොන්, ගම්පොල
                                                                          රන්ජිතම් (තාය$ාව)
4.551
L 3657
               සින් ගණ්ඩ් ඔඩයන්, ඔරිගොන් ගම්පොල
                                                                          නල්ලම්මා (තාය$ාව)
3.5.51
L 3697
               වීරන් වෙල්ලසියා, ඔරිදුයාන්, ගම්පොල
                                                                          සාදච් (භායකීාව)
5.5.51
L 4489
                නාරායනක් සුප්යසියා, සෝගමවත්න, පුස්සැල්ලෑව
                                                                         අැස්. තිම්මාක්ෂා (භායතිාව)
2.7.51
               පාලභීයන්ඩ් අරුනාසලම්, ශෝනපිටිය වන්න, කන්දපොල . . .
 O 285
                                                                          සුන්දරම්මාල් (කායදිාව)
4.12.50
                                                                           සන්මුග ඉඳල්ලුවන්
                                                                                               දරුවෝ
                                                                           නීලාවතී -
               සව්රිමුත්තු ඉහාසිමුන්තු, හල්ගුන්ඔය වන්න, හල්ගුන්ඔය
0 987
                                                                           සච්රීඅම්මාල් (කායබීාව)
10.9.50
                                                                           ජේ බමලේ
                                                                           අරෑල්පුගාසම්
                                                                           නෝ රසම් මා
                                                                                                 දරු ෙව්
                                                                           අරුලානන්දන්
                                                                           සේසුරසිනම්
```

ම සේ සාලි

```
ඉල් ලුම්පතුයෙනි
                     ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමව
                                                                  ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට ඉල්ලුම්කරන
   නොම්මරය
                        අයැද සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම සහ
                                                                   අයගේ නමන් සමග ලියාපදිංචික්රීමට අයැද සිටින අන
                                                                     අයකුගේ නම සහ ඉල්ලම්කරුට ඇති සම්බණ්ණම
    සහ දිනශ
                             ලියුම් ලැබෙන පිළිවෙළ
  O 1087
                                                                         මී න ච්චි (කාය දීාව්)
             .. කන්නුසාමි කරුපයියා, හල්ගුන්ඔය, හල්ගුන්ඔය
 15.10.50
                                                                         රාම්සියා නොහොත් පෙරුමාල්
                                                                         අන්නා කොඩි නො හොත් ලෙච්චම්
                                                                                                           ,දරුමව්
                                                                           කරුප්පයි
                                                                         ලෙච්චූමන් නොහොත් ලෙච්චිමන්
  O 2746
                                                                         පාලනීයායි (භායඖව)
             .. මුත්තන් කරුප්පසියා, රහතුන්කොඩ වන්න, හේවානැව
 30.3 51
                                                                         අමරාවනී (දරුම්)
  O 2749
             .. කහවති වයිත්ලිංගම්, රහතුන් ඉගාඩ වන්න, හේවා දෙව
                                                                         පාපු (භායදීමේ)
                                                                         මුව්මන්ස්ව්රී (දරුවෝ)
 30.3.51
  O 3053
             .. කරුප්නන් සින්නකරුප්නන්,නො, 1, හයි පොරස්ට්, කන්දපොල දාපති (භායම්බව)
 31.3.51
  O 3086
             .. සීනම්බරම් කරුප්පන්, නො. 1, කසි පොරස්ට්, කන්දපොල .. රාමයි (කාගඎිාව)
 31.3.51
  R 705
                 ඉපරියවාදයි මුතු⊗පරියන් කරුප්පයියා මානික්කම් පිල්ලෙයි, සෝකලි•ගම් සාලම්සී (නායඖිවී)
 22.1.51
                   "කුමාර බවිනම්" නො. 9, ජේමස් වීරිය, නුවරඑළිය
                                                                         මානික්කම් සුආම්පුකාසම්
                                                                          මානික්කම් සරෝජා
                                                                          මා භික්කම් සිවරාජ්
                                                                                                  දරුවෝ
                                                                          මානික්කම් සිවිකුමාරන්
                                                                          මා එක් කම් මනි ඉම්කලා සි
                                                                         රාමසෳමී ගෙල්ලම්මල් (කාසඎිව)
 R 1031
                 රෙන්ගන් රාම්සාම්, පාක්වත්ත, කන්දපොල
                                                                         රාමසාම් මරියායි
 14.1.51
                                                                          රාම්සාම් නල්ලසියා
                                                                         රාමසාමි ෧රන්ගසීඥා
                                                                                              -දරුමව්
                                                                          රාමසාම් ගෝ වීන්දන්
                                                                          රාමසාමී වේල
                                                                      .. නහපාල් පාපති (භායතිාව)
  R 1072
                 කුප්පන් තනපාල්, පාක්ච්න්න, නන්දපොල
                                                                         නතපාල් සුබුමනියම් ]
නතපාල් සෙල්ලම්මා ]
  14.1.51
                                                                                              දරුණව්ා්
                                                                      .. කදීර්වේල් රුමයි (තායදීාව)
             .. රාමසාම් කදීර්වේල්, පාක්වන්න, කන්දපොල
  R 1109
                                                                         කාදීර්වේල් මියප්පන්
කාදීර්වේල් අම්ර්තම්
කාදිර්වේල් මියතාල්
කාදීර්වේල් සූප්පයියා
  14.1.51
                                                                                              දරුවෝ
                                                                         කදීර්වේල් අරුමුගම්
                                                                         රාසලිංකම් රාමයී (තායඹාව) 🥞
  R. 1465
             .. ම්යන් රාසලිංගම්, ස්කුඛ්ස්, නුවරඑළිය
                                                                         රාසලි ගම් උන්නමලේ
  25, 2, 51
                                                                         රාසලිංගම් තෙයිව්නේසී
                                                                                                -දරුවෝ
                                                                         රාසලි•ගම් කුප්පසි
                                                                         ආරුමූගම් මරුනාසි (භායතීාව)
 R 1469
                වීරමගල් ආරුමුගම්, ස්කුබ්ස්, නූවරඑළිය
                                                                         කරුමුනම් එලුම්සේ
 25.2.51
                                                                         ආරුමුගම් සින්නම්මා
                                                                         ආරුමුගම් සුවුමකිගම්
                                                                         ආරුමුගම් පලකියන්ඩ් දරුවේ
                                                                          ආරැමුගම් පප්පති
                                                                         ආරුමුගම් මරීයාසි
                                                                         おේක්කන් කාමච්චි (තංය¶ාව්)
             .. පෙරිමන්නන් ඉන්නේකන්, ස්කුබ්ස්, නුවරඑලීය
 R 1481
                                                                         නේක්කුන් වේල
 25.2.51
                                                                         ාන්ක්කන් සුප්පසිගා
                                                                         නේක්කත් මීලයාලන්
                                                                                                -දරු වෝ
                                                                         ∍න්ක්කුන් ඉපරියන්නන්
                                                                         තෝක්කත් පෙරියක්කා
                                                                         තෝක්කුන් සෙල්ලම්මා
                                                                     .. කුන්ඩන් ලෙච්චුම් (භායාමාච්)
 R 1635
            .. සුවුමිනියම් කුනේඛන්,මහගස්කොට, නුවරඑදීය
 18.3.51
                                                                        රාමක්කාල් (භාගදීාව)
 S 214
            .. එල්ලන් පෙරුමාල්, කැවන්දෙලවන්න, ඇල්පිරිය
                                                                         එල්ලප්පත් (පුතා)
 4.9.50
 S 274
                                                                    .. පූච්චි (තාය‰ීාව)
            .. සංගීලි වේලන්, සෑටන්දෙලවන්න, එල්පිටීය
4.9.50
                                                                         ෙපරියසමේ මරියාසි ්(කාය≋ී)
  S 1434
            .. මාර්මුත්තුගේ පූත් කළුසාමි, නුලන්දුව, අකුරැස්ස
 26.7.51
                                                                        මර්මුන්තු රාමයියා (පූෂාා)
  X 50
                                                                        මුරුගසී සින්නමුන්නු (භාග$ාව)
             \cdots 🎅 සල්ලන් සින්නමුක්තු, ඌව බොන්නෙඩ්වන්න, වැලිමඩ
 31.8.50
                                                                        . වල මීමා
                                                                        ಹಾಶುಖೆ
                                                                                   ිදරුවෝ
                                                                        සනීවේලෙ
                                                                        ලෙච්චුමි
                                                                        නල් ලම් මා
  X 726
                 හාගුරන් මෝසස්, විල්ලම්ප්ටන් කොටස, බොරගස්
                                                                    .. පලකියාසි (තායෑදීාව්)
 1.11.50
                                                                        •ර•ගම්මා (දුව්)
                                                                        කරුප්පසියා
                                                                        නාගුරන්
                                                                                        · පූත් ග
                                                                        eසල්වරාජි
                                                                        ංකාදිලි•ගම්
                                                                        අචූනන්
```

රක්නම්මා (දුව)

```
ඉල්ලුම්පතුගෙනී
                                                                ලංකා පුරවැසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචික්රීමව ඉල්ලුම්කරන
                   ලංකා පූරවෑසියෙකු ලෙස ලියාපදිංචිකිරීමට
                     අයැද සිටින ඉල්ලුම්කරුගේ නම් සහ
                                                                 අයගේ නමත් සමග ලියාපදිංචික්රීමට අයැද සිටින අනා
නොම්මර්ග සහ
                                                                    අයකුගේ නම සහ ඉල්ලුම්කරුට ඇති සමාසිකකුම
    දිනය
                            ලිශුම් ලැබෙන පිළිවෙළ
                                                                       සින්නපිල්ලෙසි (භාය%ාව)
X 3546
               මුත්තු⊕වලු, සී. ජී. ආර්., ගැන්න් 3, ඉදල්ගස්ඉන්න
2.7.51
                                                                       කුළණම්ම•ල් නක්ගවේලුපිල්ලෙසි (භාශ්දීාම්)
 Y 888
              රාමයාම් මර්මුන්කු නංගවෙලුපිල්ලෙසි, 48, කාලිකැල
                                                                        ම්ස්වම්මා කන්ගවේ ලුපිල්ලෙයි (දුම්)
14.11.50
                                                                       සරෝජිනී තන්ගවේලූපිල්ලෙසි (දුව්)
                                                                        කාලිගාදේම් තන්ගමේ ලුපිල්ලෙයි (දුම)
නහලකමේ තත්ගමේ ලුපිල්ලෙයි (දුම)
                                                                        නේසිවනී (භාග®ාව)
Z589
               මේනා මුනියන්ඞ් පෙරියන්, බ්ලැක්වුඩ්වන්න, පහලකොටස,
                                                                        මුවලිංග් (අරුච්ෳ)
3.6.51
                 හසුහ∙ල්
                                                                        මූරුගන් නාගම්ම (භායදීවේ)
AA 434
               එලන්මුරුගන්, කරපින්ව කොටස, පාම්කාඩන්, රන්නපුරස . .
                                                                        මුරුගන් පරමසිවන් (පූතා)
30.8.50
                                                                        මුරුගෙන් අරිඕනන් (පුතා)
                                                                        මුරුගත් එල්ලම්ම (දුව)
                                                                        නල්ලම්මා ඉරුලන්ඩ් (කායඎව්)
BB 955
               පෙරුමාල්ගේ පුතාවන ඉරුලන්ඹ, ස්පුංවුඩ්වන්න, රක්මාන . .
27.6.51
BB 1174
               සෙල්ලන් රාමසාම්, පෘලම්කොට්ටවන්න, රක්වාන
                                                                        අම්මනන්නු රාමසාම (තායඹාම)
20.7.51
KD 406
               ඹරීයපිල්ලෙසි යෙගම්බරම් පිල්ලෙසි,
                                                     පච්චීයකම
                                                                බසාර්, ගේගම්බරම් පිල්ලෙසි පාර්වනී (භාය$ාව)
                                                                        ෙස්ගම්බරම් පිල්ලෙසි රා•ඒස්ව්රි්
3.7.50
                  ඉදල් නොට
                                                                          ●නා⊜මාත් අන්න පූර්නම්
                                                                                               සිවනාමි.
                                                                                     පිල්ලෙසි
                                                                        ඉස්ගම්බරම්
                                                                                                          දරුවෝ
                                                                          නොහොත් රාසලෙච්චම්
                                                                        යේගම්බරම් පිල්ලෙසි කනේදසාමි
                                                                        ංශ්ගම්බරම්පිල්ලෙසි මංහ්ස්වරී
               මුත්තසියා දේවනායකම් සෙල්ලසියා,
                                                                        සෙල්ලසියා අන්නලෙච්චම් (භාය$ාව)
KD 502
                                                     මේස්ට්ගෝල්වන්න,
                                                                        eසල්ලසියෙකමලම්
22.8.50
                  ෧කාත්ම ලේ
                                                                        ංසල්ලසියා පන්මුගරාජ්
                                                                        <sub>මෙල්</sub>ලසියා කුරශිජ්
                                                                                               දරුවෝ
                                                                        eසල්ලසියා ගණේසම්මා
                                                                         සෙල්ලසියා සුෂ්පරානි
```

### 1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்⊾த்தின்கீழ் அறிவித்தல்

4 🛕 ம் மாதிரியபத்திரம்.

1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சடடம்.

### சட்டத்தின 10 ம பிரிவினபடி அறிவித்தல்.

1949 ம ஆணடின் 3 ம இலக்க இந்தியா, பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிலின் 1 ம உடபிரிலின்படி இதன்கத்துள்ள அட்டவிண் மிற செய்யப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கீகரிக்கும் கட்டீன்மை, இவ்வறிவித்தல் இக்கு தொடக்கம் ஒரு மாதகாலத்துக்குள், பொதுஜனங்கள் எவரிட்மேனுமிருந்து அத்தகைய் கட்டீன் பிறப்பித்தற்கு மாறுக் யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அத்தடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்கீனயும் உண்மைகளேயும் பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் இடைத்தால்னறி, யான பிறப்பிப்பேனென்று இந்தியா, பாகிஸ்தானிகீனப் பதிவுசெய்யும் கொழிஷனா விக்டா லோயிட் வீரசின்ன ஆகிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம் பிரிலின்படி இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கேறேன்.

தடைகூறும் அறிக்கை ஒவ்வொன்றிலும். கூற்பவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்படவேண்டும்.

முருகன கந்தசாமி, பஹருந்திரா தோட்டம், கொட்டமலே

1 400 ..

26, 1.51

മ്. எക് ത്ന∂തஹ, இந்தியா பாகிஸ்தானிகளேப கொழுமபு, 1952 ம ஞூ (நவமபா) காரததிகைமீ 19 ந வ.. பதிவுசெயயும் கொமிஷ்கார். அட்டவஜன். விண்ணபப இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும்படி விண்ணப்பஞ்செய்பவரின் பெயரும் விலாசமும். இலக்கமும். திக் தியும அழுகன சிதமபரம், 401, காலி வீதி, கொள்ளுப்பிட்டி C 1613 ... 28 10 50 C 4162 இன்னுசி அமமாள, 60/12, கற்றின் மாரட், பேஸ்லையின் வீதி, கொழும்பு 21 7.51 சுவாமிநாதன றெஜிணேஸ்ட சாமுவேஸ், ஆா. வை. பீ. வீ. நாடார அணாட் கோ. மேஸ்பபார்த்து, 58, டாம் தெரு, கொழும்பு c 5687 2. 8 51 ஜுலியல மைககேல, 3, கௌடானு வீதி, தெஹிவின D 736 17. 7 51 கறுபபன அழகி, பெறிபை தோடடம, பூவாகபிடடி D 1857 5, 751 р 1859 ... லெட்சமணை முத்தமமா, பெரிபை தோட்டம், பூவாகபிட்டியா 5. 7 51 அருணுசலம வீரபபன, கலபெலெ குறூப, பனவில 59 . . **25.** 8 50 க்கேக தாஞ்த காதா பீடீ, இரிணடிஎல்ல குறாப, நியூ ரியூனிஸ்கல்ல பிரிவு, றங்கல н 800 .. 20.10 50

```
விண்ணபப
                               இலங்கைப பிரஜையாகப் பதிவுசெய்யும்படி. விண்ணப்பளுசெய்பவரின் பெயரும் விலாசமும்.
இலக்கமும்.
 இக்தியும
  1 451 ..
            முத்துசசாமி முத்தையா, பஹருந்திரா தோட்டம், கொட்டமில
 5. 2.51
 I 2390
            சுப்பிரமணியம் அககினிமுதது, றிலாகல் தோட்டம, கொட்டமலே
23. 5.51
 L 1321 .
            கீரைப்பன முனியமமான, குருநதுவததை, கம்பின
 13.11.50
 🗜 3666 . சுப்பன சினணேயா, ஒறியன, கம்பின
 3. 5.51
 L 4459 .. வேலு வெள்ளாசசி, சோகம் தோட்டம், புசெலாவர்
  2. 7.51
 L 4676 .
            ரத்தன மங்காயி, டொறகல்ஃல தோடடம, புசெலாவா
 2. 7.51
 R 1479
          . மருதை குபபாயி, ஸிசிறபஸ், நுவரெலியோ
 25 2.51
 R 1633 .. நல்லப்பன முததுச்சாமி, மஹகஸதோட்ட, நுவரெலியா
 18. 3.51
 R 1636 .. பச்சமுத்து மீணுட்சி, மஹகஸ்தோட்ட, நுவரெலியா
 18. 3.51
 8 2071 . பழனியாணடி பெரியசாமி, ஹுலண்டாவா தோட்டம, அக்குறெசா
 27. 7.51
            பழனியப்பன் சுப்பையா, என. சின2ீனயா, வழககறிஞர் மேற்பார்த்து, 6, கொவிங்ரன வீதி, மட்டக்களப்பு
 T 117
 23. 1.51
 🗶 3035 . ஈட்டிக்கண் மாரபபன், 1, காங்க லெயின, சீ. ஜி. ஆர். ஓஹிய
 29. 6 51
             ஆறுமுகம் சடையன, அங்குறுமில பிரிவு, உனுகல் குறூப், ஹூலி-எல
 ¥ 1688 ...
 30. 1 51
             எல்லப்பன் ராமையா, ஹாங்டன தோட்டம், நினிற்றிகல
 AA 948 ..
 14. 5.51
             சின்னைப்பயல் யேகாம்பரம், டெனெஸ்வோாத் தோட்டம், டெஹிய்விற்ற
 DD 629
 18. 2.51
 KD 533
              வையித்திலிங்கம் சியம்பின்னே, 256, றங்கல வீதி, தெல்தெனியா
  6. 9.50
```

#### 4 B ம் மாதிரிப்பத்திரம்.

### 1949 ம் ஆண்டின் 3 ம் இலக்க இந்தியர், பரகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டம். சட்டத்தின் 10 ம் பிரிவின்படி அறிவித்தல்.

1949 ம் ஆண்டின 3 ம இலகக இந்தியா, பாகிஸ்தானிகள் (பிரஜா உரிமை) சட்டத்தின் 4 ம பிரிவின் (1) ம், (2)ம் உட்பிரிவிகளின்படி இதனகத்துள்ள அட்டவணேயிற் செய்யப்பட்ட விண்ணப்பம் ஒவ்வொன்றையும் அங்கேரிக்கும் கட்டகோயை, இவவறிவித்தல் திகதி தொடக்கம் ஒரு மாத காலத்துக்குள் பொது ஜனங்கள் எவரிடமேனுயிருந்து அத்தகைய கட்டின் பிறப்பித்தற்கு மாறுக யாதேனும் எழுத்துமூலமான தடையும் அத்தடைக்கு ஆதாரமான நியாயங்களே யும் உண்மைகளேயும்பற்றிய அறிக்கையும் ஒருமித்து எமக்குக் கிடைத்தாலனநி யான பிறப்பிப்பெனென்று இந்தியர், பாகிஸ்தானிக்கோப் பதிவு செய்யும் கொயிஷனர் விக்டர் லோமிட் வீரசிங்றை ஆசிய யான அச்சட்டத்தின் 10 ம பிரிவின்படி இத்தால் அறிவித்தல் கொடுகிறேன.

தடைகூறும் அறிக்கை ஒவ்வொனறிலும் தடைகூறுபவரின் முழுப்பெயரும் விலாசமும் இடப்பட வேண்டும்.

கொழும்பு, 1952 ம் இல் (நவம்பர்) கார்ததிகையீ 19 ந் உ. வீ. எல். வீரசிங்ஹா, இநதியா் பாசிஸ்தானிகீனப பதிவுசெய்யும் கொடிஷ்னா்.

#### அட்டவணே. விண்ணப்பஞ்செய்பவா இலங்கைப் பிரஜையாகத் தமமைப இலங்கைப பிரஜையாகப பதிவுசெயயும்படி பதிவுசெயயும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப் விணணப்ப , விண்ணப்பகு செய்பவரின பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவர் கோரும் இலககமும ஒவவொருவரின பெயரும் இன முறையும். இக்தியும். பெயரும் விலாசமும. 🖸 1316 .. கே. ஜோன அனடிறு பாணுந்த மாதினு பாணுந்தின மகன, அந்தோனி அம்மாள (மீனவி) 97/4, கனஞாததெரு, கொழுமபு சந்தலைவம்மா (மகள்) திரெசா அமமா (மகள) ஹாதி அமமா (மகன) வினசென்ற பாளுந்து (மகன்) 🖸 2211 .. பிச்சை மாடசாமியின மகன, 49/19, சென ஜோசேப ஒழுங்கை, செலவத்துரை மேரி செல்வம (மீனவி) 26, 2.51 பாலத்தாறை, கொழுமபு சிருயில் ராமன இருஷணன, 145/6, சென் ஜோசேப் தெரு, ராமன மேரி நோகு (மீணவி) a 3060 ... சு. கே. கமலாவதி (மகள) 11. 6.51 பாலததுறை, கொழும்பு சு. கே. சீதாவதி (மகள) சீ. கே. தாமபாலன (மகன) சி. கே. ஜெயராஜா (மகன) 🔿 3172 .. சந்தனம் மூலயாணடியின் மகன், 480, காலி வீதி, 🛕 புளொக தங்கமுத்து பொன்னம்மா (மூனிவி) இல. 8, சீ. எமே. சீ. வீடுகள, வௌனவத்தை லெடசுமி (மகள) காரத்திகேசு (மகன்) கநடையா (மகன) சுப்பையா (மகன) சண்முகம் (மகன) ராமையா (மகன) ு 3326 .. சாமுவேலை முததையா, 500/116, புளுடுமெண்டோல் வீதி, சவரியம்மான விவாகததிறகுமுன டா**னியல் (ம2ீன்வி)** கொழும்பு 21, 6.51 ஜோசேப் ஆபிரகாம் (மகன்) ம்ரியமமான் செலவபாகியம் (மகள) எட்வோட் சாமுவேஸ் (மகன்) செல்லம்மான புஷபவதி (மகன)

```
விணணப்பஞ்செய்பவர் இலங்கைப் பிரஜையாகத் தம்மைப்
விண்ணபப
                  இலங்கைப் பிரஜையாகப பதிவுசெயயும்படி
                                                                       பதிவுசெய்யும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப
                         விண்ணப்பஞ் செய்பவரின
                                                                         பதிவுசெய்ய விணைபபஞசெய்பவர் கோரும்
இலக்கமும
                           பெயரும் விலாசமும்.
                                                                         ஓவவொருவரின பெயரும் இன முறையும்.
திகதியும்.
C 3435 .
           பகவனதாஸ் ஷீவர்க்ரும் பிர்சாந்தனி, 314, காலி வீதி, சீதாபாய் பகவனதாஸ் மிரசாந்தனி (ம2ீனவி)
4. 7.51
             பம்பலப்பிட்டி
            பிரமநாயகம் சங்கரநாரயணன், டி.றெக்ரா, தி வீரகேசரி லிமிட் கோமதியமமான நாரயணன் (ம2னவி)
O 3590 ...
             டைட், தபாறபெட்டி 160, 185, பாலத்துறை வீதி, கொழும்பு எஸ். முததுராமலிங்கம் (மகன)
22. 6.51
                                                               எஸ. ஆணடாள (மகள)
C 3859 .
           கமறுதீன தாவூதபாய், 136, நாலாங குறுக்குத் தெரு, சுகரபாய் இபிராமஜி (மணேவி)
14. 7.51
             கொழுமபு
                                                               அஸ்டைபாய கடறைதீண் (மகள)
                                                               மோசினபாய கமறுதீன (மகன)
                                                               `குாபான ஹுுசேன கமறுதீன (மகன)
                                                               அனவாலி கமறுதீன (மகன)
                                                               சிலமபாய கமறாதீன (மகள)
                                                               குறபுடுனே கமுறிநீன (மகல)
                                                               முஸதனலி கமறாதீன (மகன)
C 4609 .. முகமதலி இபிரும்ஜி, 195, குமார வீதி, கொழும்பு
                                                           .. ஷிறினபாய முல்லமாஜபாய் (மூண்டி)
28, 7.51
                                                               முமுனபாய முகமதலி (மகள)
                                                               ஹாரிமபாய முகமதலி (மகலா)
                                                               பாஷிறலி முகமதலி (மகன)
                                                               ஜெருவபாய முகமதலி (மகள)
                                                               ராசேஸைவரி சோமசுந்தரம் (மீஜன்வி)
D 614 .. ராமகிருஷணன சோமசுந்தரம், தி செனரிறல் டிஸ்பென்சறி
             அண்டு சோஜரி, மஹ்றகம
                                                               யமுஞைத்னி சோம்சுந்தாம் (மக்ன)
                                                               ரேவதி சோமசுந்தரம் (மக்வ)
p 1379 .. செபஸ்தியான பிறுனசிஸ், ஒறேஞேசூஹிஸ் தோட்டம், ருகம் .. ரேசேமமான (ம‱ினி)
31. 7.51
                                                               A (60)
                                                               பீற்றா
                                                               சாமுவேல
                                                                                   (பினினக்னை)
                                                               திரெசா
                                                               .
சவரியமமான
                                                               மரியை மொனிக்கா
р 1802 ..
            ஆச்சிமுத்து சின்னேயா, ஸ்ரீசாந்தை தோட்டம, பூவாக்பிட்டியா சினிணயா தஙகமமா (மினேவி)
 1. 6.51
                                                               சின்னோ அயிலாணடம
                                                               .
கின2ன்யா முருகையா
                                                               சின்னேயா ராசையா
                                                                                     (பிள்ளேக்னை)
                                                               சினனேயா றெங்கசாமி
                                                               சினனேயா முத்தையா
                                                               சின்னோயா கண்ணோயா
D 1815 .. வேம்பன வெளிச்சன, பன்குவ தோட்டம், டூம்மொதெடரு, க்ட்டியன் றெங்கம்மா (மீணவி)
 5. 7.51
                                                               வெளிச்சன முனியமமா (மகள)
             மேறாமகம
                                                               வெளிசசன தெயவானே (மகள)
D 1816 .. சஙகரன மாரியபபன, பனகுல தோட்டம், டும்மொதெடரு, சாமுவேல கதிராயி (ம‱னி)
 5. 7.51 ..
             ஹோமகம
p 1856 .. கருமன ராமசாமி, பெறிபை தோட்டம், <sub>ந</sub>பூவாகபிட்டியா, ஆர. ஆணடிசசி (பின்னி)
 5. 7.51
             ஹோமகம
D 1867 .. முருகன வேலாயுதம், பெறிபை தோட்டம், பூவாக்பிட்டியா வீரன கறுப்பாயி (மீணவி)
5. 7.51
D 1877 .. கருமன பெருமாள், பெறிபை தோட்டம், பூவாகபிட்டியா .. முததையா சினனக்கா (ம<sup>ஜ</sup>னவி)
                                                               பெருமான நலலமமா (மகள)
5. 7 51
E 5636/D.. பெருமாள் நாடார் அரிக்கிட்டிணன், கங்காணி, முறித்வமித்தை முருகன பததிரகாளி (மூனவி)
                                                               கமலம் (மகள)
             தோட்டம், சிரிவத்துடுவா
24. 7.51 ...
                                                               ஜம்புலிங்கம் (மகன்)
🗷 5638/D.. பணடாரநாடார் சின்ஞடார், முறிதவயித்தை தோட்டம், இரி அனனப்பாகசியம் (மகன)
                                                               ഥங்களவல்லி (ഥகள)
24. 7.51
             வததுடுவா
                                                               சௌந்தரபாணடியன் (மக்ன)
                                                               பால்பாணடியன (மகன்)
                                                               வெள்ளயநாடார் (மகன)
                                                               சௌந்தரமமா பகவதி (மகள்)
                                                               ராதா பொனனுருவி (மகள்)
R 5643/D.. அந்தோனிமுத்த அல்லது அந்தோனிமுத்த ஞானப்பிரகாசம்,
                                                               பாரவதி மரியம்மா (மீனவி)
                                                               செபல தியான (மகன)
24. 7.51
             முறித்வமிததை தோட்டம், இரிவத்துடுவா
                                                               பிலோமின (மகள)
                                                               ஜோசேப் (மகன)
                                                               குருசமமா (மகள)
                                                               கணகமமா (மகள்)
                                                               ஆணடிச்சி அல்லது வீராயி (மனேவி)
K 5645/D.. ராமசாடி கறுபபையா, முறியத்வயித்தை, இரிவத்துடுவா,
                                                               முத்தையா ராஜேந்திரன் (மகன்)
24. 7.51
             னோமகம
  F 465 .. சங்கரலிங்கம் சுப்பன், பெல்வூட் தோட்டம், கலஹா
                                                               சீனி சுப்பன் (ഥീത്തി)
                                                               வள்ளியம்மா (மகள்)
15, 8,50
                                                               ഥസി (ഥീത്തി)
  F 951 .. சுப்பையா சின்னேயா, பெலுங்கலை தோட்டம், கடுகண்ணுவா
20.11.50
                                                               சுப்பையா (மகன்)
                                                               பூச்சி (மகள்)
 F 1270 .. சுப்பன் சேவகன், மேர்கன்ரயில் தோட்டம், கடுகண்ணுவா ...
                                                               சேவகன பார்வதி (ம2னவி)
10. 3.51
                                                               சேவகன் அழகரத்னம் 🕽
                                                                                    (பிள்ளேக்ஷ்) 🚬 🎺
                                                               சேவகன் இந்திரராஜ்
 F 1570 .. முனியாண்டி ராமசாமி, மேல் கலஹா, கலஹா குறூப், கலஹா
                                                               மூக்காயி ராமசாமி (மனேவி)
                                                               மீனுட்சி
                                                               மீணுட்சி ]
சிரங்காயி
                                                                          (பின்னேகள்)
```

```
விணணப்பஞ்செய்பவா இலங்கைப் பிரஜையாகத் தம்மைப
                                                                         பதிவுசெயயும் பொழுதே, இலங்கைப் பிரஜையாகப
விண்ணப்ப
                    இலங்கைப் பிரஜையாக்ப பதிவுசெய்யும்படி
                                                                           பதிவுசெய்ய விண்ணப்பஞ்செய்பவா கோரும
                          விண்ணப்பஞ செய்பவரின்
 இலககமும்
 திகதியும்.
                                                                            ஒவ்வொருவரின் பெயரும் இன் முறையும்.
                            பெயரும் விலாசமும்.
  F 1571 ..
                                                                ഇരുവെന്ന് ഗ്രക്ഷണ (ഥമ്പതി)
             ஆண்டி மூககையா, மேல கலஹா, கலஹா குறூப, கலஹா ்..
  2, 4,51
                                                                வேலு
                                                                ஆண்டி
                                                                             (பிள்ளேக்டை)
                                                                மாதமுத்து
                                                                ராசையா
  H 1055 .. பிலரீககன கூனன, றிசலானஸ் பிரிவு, ஊகைலில் குறூப, ராசமமான (மினவி)
 17.12.50
               ගලගම සෙන්දීන
  н 1307 .. இடடிணன மருதமுத்து, பள்ளகெலில் குறூப், கண்டி
                                                           . . ചത്രക്കേ (ഥ്അയി)
 28.12.50
   Ј 1912 .. சினுகோயா வீரமுதது, கிளெனாரிலா பிரிவு, கிளெனாரிலா குறூப, வீரமுதது லெடசாமி (மினாவி)
17. 6.51
               மலகேலியா
                                                                 வீரமுதது இருசாயி (மகள)
                                                                 வீரமுதது பிசசாயி (மகன).
                                                                 வீரமுத்து பெருமாள (மகன)
                                                                 வீரமுதது கறுபபன அல்லது கறுபபையா (மக்ன)
                                                                 நைநோ முகமது பிசசையமமாள (மனேவி)
   ட 1334 .. பெருமான ஷெறிவ், குருந்துவததை, கமபுண
   L 3587 .. கண்ணப்பன ஆறுமுகம், ஓறியன், கம்பின்
                                                             .. ரஞ்சிதம் (மணேவி)
   🗘 3657 .. சினைறைண்டி உடையான, ஓறியன, கம்பின
                                                             ். நலைம்மா (மனேவி)
   3. 5.51
   L 3697 .. வீரன் செல்ஃயோ, ஓறியன, கமபணே
                                                             .. சடைசசி (ഥ2னவி)
   5. 5.51
   L 4489 .. நாரயணன சுபபையா, சோகம தோட்டம், புசெலாவா
                                                             .. எஸ திமமக்கா (மூனவி)
   2. 7.51
   O 285 .. பழனியாண்டி அருணுசலம், கொண்பபிட்டியா தோட்டம், .சுந்தரம்மான (மீன்னி)
   4.12.50
                கந்தபபளே
                                                                 சணமுக செல்வம
                                                                                  (பின்னேக்ன)
                                                                 நீலாவ இ
   O 987 ..¬சவரிமுதத இனைஞசிமுத்து, ஹலிசிறனேயா தோடடம, ஹலிசிற
                                                                சவரியம்மாள (மீனவி)
                ணேயா
                                                                 ஜெபமாலே
   10, 9.50
                                                                 அருளபிரகாசம
                                                                                (പിണ്ടാക്കോ)
                                                                 கொசமமா
                                                                 அருளாநந்தன
                                                                 யேசுரத்தினம்
                                                                 சிசாவே
  o 1087 ..
              கணணுச்சாமி கறுப்பையா,
                                      ஹல்கிறணேயா, ஹலகிறணேயா
                                                                 ഥ്തുപഴി (ഥീത്തി)
                                                                 ராமையா அலைத் பெருமான
   15.10.50
                                                                  அன்னக்கொடி அல்லது லெட்சமி,
                                                                                               (பிளளேகள்)
                                                                  க றுபபாயி
                                                                 லெட்சுமன் அல்லது லெச்சிமன
  O 2746 .. முத்தன் கறுப்பையா, றஹததாங்கொட தோட்டம், ஹீவஹைத்த
                                                                 பழனியாயி (ഥ2ങ്ങയി)
                                                                  அம்ராவதி (பிளின)
  30, 3,51
              கணவதி வயிததிலிஙகம, றஹததுங்கொட தோட்டம், ஹீவ
                                                                വാവവ (ഥൂയയി)
   0 2749 ...
                                                                 புவனேஸைவரி (பிளுகா)
   30. 3.51
                ஹெதத
              കുறுபபணணன சின்னக்கறுபபன, இல. 1, ஹை போறெஸ்ற, பாபபாததி (ம°னவி)
   o 3053
   31. 3.51
                கந்தப்பண
              திதம்பரம் கறுப்பன, இல. 1, ஹை போறெஸ்ற, கந்தப்பீன ராமாயி (மீன்னி)
   O 3086 ..
   31. 3.51
   😦 705 .. பெரியாவடை முததுப்பெரியன கறுபடையா மாணிககம்பிளள், சொககலிஙகம சாலாசசி (மீனவி)
                                                                  மாணிக்கம் சுயம்பிரகாசம்
   22, 1.51
                " குமாபவனம்", 9, ஜேமேஸ் தெரு, நுவரெலியா
                                                                  மாணிக்கம் சரோஜா
                                                                  மாணிக்கம் சிவராஜ
                                                                                          (ചിതുമേക്കു)
                                                                  மாணிக்கம் சிவகுமாரன
                                                                  மாணிக்கம் மணிமேகவே
                                                                  ராமசாமி செல்லமமான (மணேவி)
   R 1031 ..
               றெங்கண ராடுசாமி, பார்க் தோட்டம், கந்தப்பின
                                                                  ரோமசாமி மாரியாயி
   14. 1.51
                                                                  ராமசாமி நலிலயா
                                                                  ராமசாமி றெங்கையா
                                                                                      (பிளிக்கைன்)
                                                                  ராமசாமி கோவிந்தன
                                                                  ராமசாமி வேலு
   R 1072 .. குப்பன தனபால, பார்க் தோட்டம், கநதப்பீன
                                                              .. தனபால் பாபபாததி (மூனவி)
   14.1.51
                                                                  தனபால சுபடிரமணியம 🕽
                                                                                       பிளளேகள்
                                                                  தனபாவ செலலம்மா
           .. ராமசாமி கதிரவேல், பாாக தோட்டம், கந்தப்பி
    R 1109
                                                              .. கதிரவேல ராமாயி (மூனவி)
   14,1,51
                                                                  கதிரவேல் மெயயுப்பன
                                                                  கதிரவேல அமிர்தம
                                                                  கதிரவேல மெயயர்த்தாள்
                                                                                          பிளளேகள்
                                                                  கதிரவேல் சுப்பையா 📜 🖫
                                                                  கதிரவேல் 'ஆ்றுமுகம
            .. மெயயன் ராசலிங்கம், ஸ்கிறப்ஸ், நுவரெலியா
    R 1465
                                                               .. ராசலிஙகம் ராமாயி (மீனவி)
    25.2.51
                                                                   ர்டினுங்கம், உண்ணிமது
                                                                   ராசலிங்கம் தெய்வானே
                                                                   ராசலிநகமை குப்பாயி
```

```
விணணப்பஞசெயபுவர் இலக்கைப் பிரன்ஜயாகத் தம்னம
                                                                               பதிவுசெயயும் பொழுதே, இவங்கைச்ப பிர்ன்ஜயாகப்
                       இலங்கைப் பிரஜையாகப் பதிவுசெயயும்படி
 മിഞ്ഞുവധ
                                                                                  பதிவுசெயய விணையைபஞ்செய்பவர் கோரும்
                              விண்ணப்பஞ் செய்பவரின
 இலக்கமும
                               . பெயரும் விலாசமும்.
                                                                                  ஒவ்வொருவரின பெயரும் இன் முறையும்.
  திகதியும்.
                                                                     ஆறமுகம மருதாயி (மணேவி)
               வீரமலே ஆறுமுகம், எதேற்பல், நுவரெலியா
 R 1469
                                                                      ஆறுமுகம் எளுவாயி
 25 2.51
                                                                      ஆறமுகம் சின்னமுமா
                                                                      ஆறுமுகம் சுபரமணியம
                                                                                                பிளோகன
                                                                      கூறிடுகம பிறவுராணர்
                                                                     ஆறுமுகம் பாப்பாத்தி
                                                                     ஆறுமுகம மாரியாயி
                                                                     தெக்கன காமாட்சி (மீன்வி)
 R 1481
               பெரியணணன தெக்கன, ஸ்சிற்பஸ், நுவரெலியா
                                                                     தெக்கன வேலு
 25 2.51
                                                                     தெக்கன் சுப்பையா
                                                                     தெக்கன மீல்யாள்ன
                                                                                             பிளளேகள
                                                                     தெக்கன பெரியண்ணன்
                                                                     தெக்கன பெரியக்கா
                                                                    தெக்கன செல்லம்மா
               சுபரமணியம் குண்டன், மஹக்ஸ்தோட்டா, நுவரெலியா
                                                                    குணடன லெடசுமி (மனேவி)
· R 1635
 18.3 51
               எல்லன பெருமான, கதண்டுலா தோட்டம், எஸ்பிட்டியா ராமாக்கான (மணேலி)
 S 214
                                                                    எல்லபபன (ഥகன)
 4.9 50
               சங்கிலி வெலல்ன, கதண்டுலா தோட்டம், எல்பிடடியா
                                                                    പ്രുക്കി (ഥായത്തി)
 S 274
  4 9 50
               கந்தசாமி மாரிமுத்துவின் மக்ன, ஹுல்ணடாவா, அக்குறெசா பெரியாசாமி மாரியாயி (மீணவி)
 S 1434
 26.7 51
                                                                   மாரிமுத்து சாமையா (மகன)
 x 50
               செல்லன சின்னமுத்து, ஊவா பென்ஹெட தோட்டம், வெலி
                                                                  முருகாயி சினனமுதது .(மீனவி)
 31.8 50
                                                                   வேலமுமா
                 மடை
                                                                   காககான
                                                                   சத திவேல
                                                                              பின்னேகள
                                                                   லெடசுமிர
                                                                  நலலமம
                                                                  பழனியாயி (மீனவி)
               நாகூரான மோசெஸ், சில்லமைரன பிரிவு, பொறகாஸ்
 x 726
  1 11.50
                                                                  றெங்கமமா (மக்ன)
                                                                  கறுபபையா (மகன)
                                                                  நாகூரான (மகன)
                                                                  செல்வராஜ (மகன)
                                                                  கோடிலிங்கம் (மகன)
                                                                  அரசசுன்ன (மக்ன)
                                                                  ரதனமமா (மகள)
 x 3546
              முததுவேறு, சி ஜி. ஆா. காங 3, இடுலகஸ்தின்ன
                                                                 എത്തെപപിണ്ണ (ഥൂത്തി)
 2.7 51
             ராமசாடி மாரிமுதது தங்கவேலுபடின்ன, 48, ஹெலி-எலா
                                                                 கிருஷணமமான தஙகவேலுபபின்ளே (மனேவி)
 x 888
                                                                 ബിசவഥഥா தஙகவேலுபபினோ (மகள)
 14.11.50
                                                                 சரோஜனி தங்கவேலுப்பின்னே (மக்ன)
                                                                 காளிகாதேவி தஙகவேலுபபின்னே (மகன)
                                                                 தனலகஷிமி தஙகவேலுபபிளளே (மகள)
              பெத்தமுனியாணடி பெரியான, பிளாகவூட தோட்டம், கீழ்ப் தெய்வான (மீனவி)
 z 589
                                                                භුඛන්ඛක (ධ්ක්ක්)
  3.6 51
                പിനിയു, ഈവപുള്ളാം
               ால்லன முருகன, கரப்பிஞ்ச பிரிவு, பாமகாாடின, இரததினபுரி
 AA 434
                                                                முருகன நாகமமா (மனேவி)
 30.8 50
                                                                முருகன பரமசிவன (மகன)
                                                                முருகன அரிசினன (மகன)
                                                                முருகண எல்லம்மா (மகள)
 BB 955
                         பெருமானின மகன, ஸபிறிங்வூட தோட்டம்,
                                                               நல்லம்மா இருளாணடி (மனேவி)
              இருளாணடி
 27. 6.51
                றகவாவே
 BB 1174
              செல்லன ராமசாமி, .பாளங்கோட்டை தோட்டம், றகவானே அமமாக்கண்ணு ராமசாமி (மனேனி)
 20.7.51
 KD 406
              மாரியாபின்ணே யேகாமபரமபின்னே, படடியகாமா கடை, டெல் யேகாமபரமபின்னே பாரவுதி (மணேவி)
               தோடடை
                                                               யேகாமபரமபிளளே ராசேஸ்வரி அல்லது அன்னபூரணம்
யேகாமபரமபிளளே இவகாமி அல்லது ராசலெட்சுமி
 3.7.50
                                                                                                             பிளவேகள
                                                               யேகாமபரமபின்னே கந்தசாமி
                                                              யேகாமப்ரமபினனே மகேசுவரி
 KD 502
                                                              செல்லேயா அனைவெடசுமி (மணேவி)
             முத்தையா தேவநாயகம செலிலேயா, வெஸதால் தோட்டம்,
 22.8.50
                                                               செலலேயா கமலம
                கொட்டமவே
                                                              செல்லேயா சணமுகராஜ
                                                              செலவேயா துரைராஜ
                                                                                   பிளோகள
                                                              செல்லேயா கணேசமமா
                                                              செலிலயா புஷபராணி
```

### அறிவித்தல்

மட்டக்களப்பு டிஸ்திறிக் கோட்டைக்கல்லாற்றிலிருக்கும் கள்ளுத் தவறணேயை மூடுதல்பறறிச் சம்மதச்சீட்டிடுதல்

இத்தால் அறிவிப்பதுயாதெனில் பேறமாகாண அரசாட்சி அதிபா அவாகன 7,478 ம் இலக்க 1923 ம் ஆண்டு (ஓகெலற்) ஆவணி மாதம் 14 ந சேதிகொண்ட அரசாங்க "கெசெற" பத்திகிகையில் பிரசுரிக்கப்பட்ட 146 ம் மதுபரிபாலன அறிக்கையின் 6 ம் சட்டம் 180, 187, 194, 221, 225, 231 ம் மதுபரிபாலன அறிக்கைகளால் இருத்தியபடி தனக்கு அளிக்கப்பட்ட அதிகாந்துக்கு அடிக்கப்பட்ட அதிகாந்துக்கு அடிக்கமாய் 1963 ம் ஆண்டு தை மாதம் 24 ந சேதி சனிக்கிழமை, கோட்குடைக்கல்லார் அரசினர் தமிழம் பாடசாலேயில் மேறகூறிய தவழிணைய மூடுவதற்கு உறுதிப்படுத்தப்பட்ட வாக்காளர்கள் டாப்பில்

உள்ள கோடடைகைலலார, ஒந்தாசசிமடம், மகிஞா, மகிஞர்முஃன், பெரிய கலலார 1 ம குறிச்சி ஆகிய இராமங்ச**னி**ல் அடங்கிய வாககாளர்களில் **60** வீதம் சம்மதம் உள்ளவாகளோ என்று அறியும்பொருட்டு ஓர சமம்தச்சீட் டிமீதல் நடத்துவரா.

சீடடிடுதல அனறுகாலே 8 மணி தொடக்கம் மத்தியானம் 12 மணி வரையும் பிறபகல 1 மணி தொடக்கம் 6 மணி வரையும் நடைபெறும்.

> எச். சி. குணவர்த்தஞ், பேறமாகாண அரசாட்சி அதிபர்.

மட்டக்களைப்புக கேச்சேரி, 1952 ம ஞூல் (நவம்பா) கார்த்திகையீ 17 ந் உ.